SOLO Di Pueblo

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Diamars 23 Februari 2016 -Edicion-10 Vol.19534 Sta.Cruz #110

Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50



Bestuur di Parke Nacional ta loco of bruha!

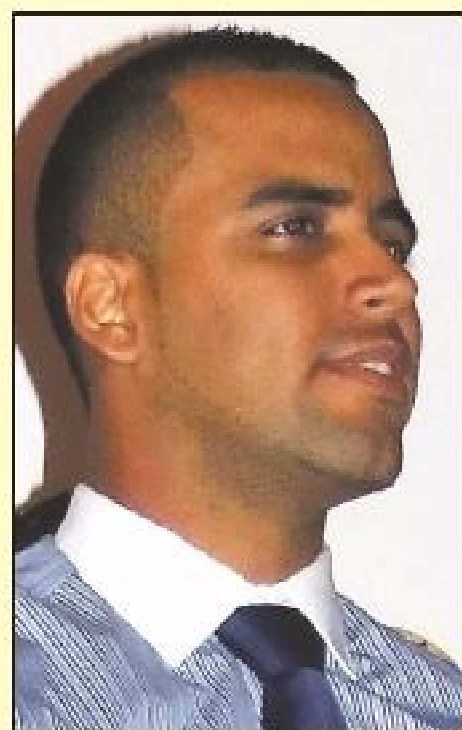
DIRECTOR DI PARKE ARIKOK A WORDO MANDA CAS AYERA RIBA "NON ACTIEF"..

Greg Peterson atrobe den problema cu otro director

Pa bienestar di alumnonan y docentenan:

Departamento di Salud Publico a conseha pa cera EPB Santa Cruz

DIP a para trabao di cobamento riba Sero Crystal



Parlamentario Sneek a usa loke ta conveni e den su comparacion di gastonan entre AVP y MEP

Gasto di 9 ministerio bao AVP ta keda mas halto cu 7!

BENNY NISBET LIDER DI PPA:

"ADAPTACION DI MANEHO DI TURISMO TA DEMOSTRA CU TURISMO DI ARUBA NO TA BAYENDO BON!!"

Sex den ATM na San Nicoals



Ayera madruga actonan sexual a tuma lugar den e hokki di ATM di un banco na San Nicolas. E tipo di actonan asina ta tipifica falta di respet total. Inmoralidad a vence ordo y respet!

Polis a rescata dama den mondi banda di e hotzone di hotelnan highrise





Dialuna madruga a drenta informe cu ta mira un dama su so den mondi banda di e hotzone di e hotelnan highrise. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya algun testigo a indica polis unda e dama tabata. Polis a papia cun'e y el'a acepta bay warda di polis unda despues familiar a pasa busk'e.

Minister Oduber a confirma cu a 'anula' su carta di retiro



Minister Otmar Oduber a confirma cu conforme su palabracion, awe mainta el a manda un carta pa Gobernador di Aruba Fredis Refunjol, cu e meta pa anula e carta di retiro cu el'a pone pa drenta na vigor 1 di Maart proximo. Cu e acto ey, e carta ey ta oficialmente bira nulo y no tin validez mas, pues Oduber no ta retira mas di e gabinete.

E mandatario a confirma dialuna atardi cu diamars siman pasa conseho di minister a trata e puntonan di preocupacion y a bay di acuerdo cu Oduber pa atende esaki na un diferente forma. Diabierna ultimo den presencia di e mandatario, e carta ey a wordo ratifica, pues cu esey a cumpli cu e peticion di e mandatario pa 'bin cu un cambio' sino e lo no a forma parti mas di e gabinete entrante 1 di Maart proximo.

Tabata comienzo di luna pasa (6 di December) cu Oduber a duna su coleganan minister un ultimatum, sino e lo a saca su conclusion y retira di su funcion. Esey tabata significa cu (ainda) e no a entrega su retiro, aunke tur indicacion tabata cu esaki lo por a bira un hecho si e ultimatum yega sin logro. Ademas el'a confirma cu tabatin un crisis di diferencia di opinion hopi grandi, cu tin entre su persona y gabinete aworaki. E dia mainta ey a anticipa cu pa merdia lo mester tabatin claridad riba e futuro politico di e mandatario. E problema un dia prome riba carnaval, tabata solamente e 'tip di e ijsberg'. Malcontento, crisis, descontento cu coleganan paden, a conduci cu e mandatario a bin afor cu esaki. Y durante su bishita na gobernador Refunjol, el'a splica su posicion.

"Tabatin mihor dianan den mi bida sigur cu awe," Oduber a bisa, confirmando e decision dificil cu el'a tuma un dia anterior; retira como minister si no mira mehoracion den e situacion den gobierno. Problemanan cu e tin den area di husticia, cu ta perhudica turismo. Turismo no tabata haya oido di e menasanan mas grandi cu tin, y como tal a dicidi di dun'e atencion mas halto posibel, den forma di e critica cu a bin afor awor. Tambe asuntonan di finanzas cu no tabata haya e atencion segun e mandatario, a pone cu awe e ta den un situacion manera cu el a describi. "Si bo no haya atencion, bo tin cu recuri e ora na tuma decisionnan y esey ta loke mi a participa awe na gobernador," Oduber a sigui bisa.

Bestuur di Parke Nacional ta loco of bruha!

Director di Parke Arikok a wordo manda cas ayera riba "non actief"..

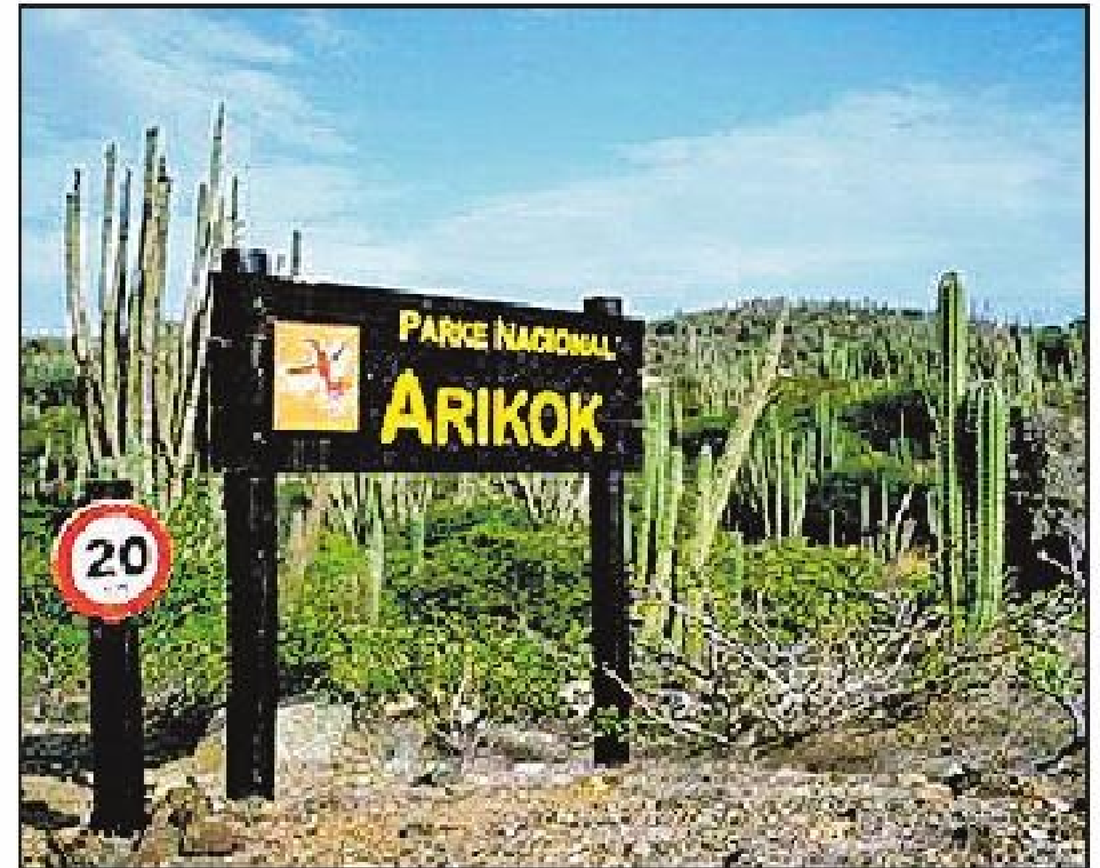
Greg Peterson atrobe den problema cu otro director

No ta prome vez cu bestuur di Parke Nacional Arikok tin problema cu directornan. Den transcurso di masha tiki tempo, Parke ta conoce masha hopi director. Esaki no ta contribui na un bon maneho pa e Parke. Ayera tardi den careda di 3'or, SOLO a wordo informa cu Emile Ter Horst a haya su email di retiro of non - actief stelling.

Nos reportero a topa personalmente cune, ora e ta subiendo su auto pa bandona e sitio. El'a confirma cu el'a wordo suspendi y cu e mester bandona trabao. Motibonan lo ta "ophitsing di empleado", cual e bestuur lo a informa. Tur esaki mientras cu tin dos caso den corte, unda ainda corte mester tuma decision den e caso cu kier kit'e for di trabao.

Faltando respet pa Corte, ayera bestuur a mande cas. Tur esaki ta pasa bao di aprobacion di Mike de Meza. Greg Peterson tin hende fada y harta cu su soketadanan di cada rato kier opone directornan di Parke. Lo ta pasobra cu nan a strobe di haya placa pa su fundacion di paharito? Hasta cuando Greg Peterson lo sigui maneha e Parke?

A bira ora pa empleadonan protesta pa Greg Peterson wordo kita di bestuur, pasobra e ta e postema cu tin Parke den tur e problemanan aki. Mas tristo ta cu e no ta duna cara na Parke at all.



Minister Otmar Oduber contento cu e desaroyo di renovacion

Despues di 30 aña Plaza Betico Croes ta hayando un renobacion total





Diadomingo Minister Otmar Oduber a pasa bishita y mira e avancenan di e trabaonan tumando lugar na Plaza Betico Croes y el'a keda hopi contento di por a mira e cambionan grandi, unda cu ta dunando e plaza e cara cu e merece. E plaza a wordo traha na aña 1986 y ta uno hopi simbolico pa nos pueblo mirando cu ta dedica na un persona cu ta representa masha hopi pa nos pueblo, nos Status Aparte y nos cultura.

Algun luna atras Minister Oduber a bishita e plaza y a indica cu e ta lamenta masha hopi mes di mira e condicion den cual e ta aden, "casi 30 aña y practicamente nunca a haya un mantencion, a haya un beurt pa mantene. Apenas 5 aña pasa a haci un trabao riba e dak cu tin den e koepel di e plaza, pero esey tambe ta den condicion pesimo".

Pesey hunto cu DOW y Departamento di Cultura a inspecciona e lugar y mira tur loke mester wordo haci y kico mas por realiza pa haci e mihor uso di e espacio cu tin.



For di e momento ey a palabra cu e trabaonan di renovacion lo ta di tal indole cu lo haci di Plaza Betico Croes un sitio multifuncional caminda lo por duna training, les, baile y diferente otro aspecto cultural. Esaki lo bay sosode na e parti abao di e stage cual no ta wordo usa. Tambe a acorda pa e back stage haya airco mirando e calor cu hopi biaha artista ta keha di dje y lo atende cu e otro aspectonan di e parti aki pa haci uso optimal di dje. Igualmente a duna henter un beurt na henter e plaza pa dune un aspecto nobo, un aspecto mas moderno, un aspecto mas atractivo di loke e tabata. E trabaonan ta canando hopi bon y riba potretnan por mira cu practicamente e parce un plaza completamente nobo. Despues di 30 aña Plaza Betico Croes ta hayando un renobacion total y lo ta keda cla pa Aruba henter disfruta di dje riba 17 di Maart na momento cu lo celebra e 40 aña di nos Himno y Bandera y 30 aña di nos Status Aparte durante e manifestacion cultural.

Pa bienestar di alumnonan y docentenan:

Departamento di Salud Publico a conseha pa cera EPB Santa Cruz





Departamento di Salud Publico mester a tuma e medida pa cera EPB na Santa Cruz pa motibo di un situacion a -higienico cu a presenta su mes.
GKMB di Departamento di Salud Publico a wordo informa tres siman atras cu EPB Santa Cruz tin molester di hopi sangura. Tabata tin sospecho cu sangura tabata sali for di beerput habri. E pos a keda trata cu quimico door di GKMB.
Siman pasa Seccion di Higiena di Departamento di Salud Publico a wordo informa cu dek di e pos di EPB Santa Cruz a cay den otro ocasionando cu e pos no ta funciona cu consecuencia cu alumno y docentenan no por haci uso di wc. Tambe a keda indica cu holor desagradabel ta reina na school y e pos habri ta crea peliger pa tur presente na school.

Seccion di Higiena mesora a acudi na EPB Santa Cruz y por a tuma nota di e situacion reinante. Riba peticion di Seccion di Higiena GKMB a haci otro inspeccion di e pos, a trata esaki cu quimico contra sangura y a fumiga tambe den e klasnan.

Conhuntamente cu Director di school Seccion di Higiena a palabra cu pa dialuna lo tin wc portable na school pa tur alumno por sigui school normal. Lamentablemente pa dialuna a constata cu e school no tin wc portable ni pa alumno ni docente, den e klasnan cu poco ventilacion e holor di fumigacion a keda den e klasnan y ta insoportabel. E situacion ta keda uno a- higienico. Seccion di Higiena a nota cu no tin awa potabel disponibel. Mirando e situacion aki Seccion di Higiena di Departamento di Salud Publico conhuntamente cu Minister di Salubridad Publico a conseha pa laga cera e school inmediatamente y pa busca un solucion mas liher posibel pa asina alumnonan por sigui cu nan lesnan y maestronan por sigui eherce nan labor den un ambiente saludabel.
Pa mas informacion por tuma contacto cu Departamento di Salud Publico na telefon 5224200.

Azeta di auto riba caminda, a ocasiona accidente





Diadomingo anochi laat riba e caminda di Tanki Leendert pa Paradera un motorcycle Bajaj XCD 125 cora bayendo direccion pariba net dilanti e truck di cuminda na Shiribana, a slip riba azeta basha riba caminda. E chauffeur y motrocycle cay abao. Un Hyundai Tucson blanco biniendo di pariba a pasa riba e motorcycle.





E manehador di e motorcycle a haya sla na su pia y su braza. Daño material na e motorcycle ta hopi. E tucson su taira a kibra y haya sla abao. Polis a presenta y tuma datos. Na e sitio mas pariba polis a topa cu un Suzuki Ignis blanco unda personanan tabata cla pa tow e auto. Polis a ripara cu e spoor di azeta ta caba na e auto. Di biaha polis a acerca e chauffeur y tuma datos ya cu ta nan tabata e causante di henter e accidente.

CHICHI ta PUNTR'ABO...



Parlamentario Chris Dammers a duna un entrevista patras di ex-Bushiri Hotel unda e ta duna di conoce cu ta pensando awor pa bin un 'beach stadium' pa hunga 'beach futbol'. E ultimo cu Chichi ta corda ta cu ta basha e hotel abao y ta laga e tereno habri. Por fabor, ya caba no ta consulta cu pueblo pero si ta sigui bin cu ideanan cu no tin impacto real riba nos economia. Por fabor, no mishi mas cu medio ambiente y duna pueblo e beach di Bushiri bek!

Chichi no ta kere cu Reuters ta saca informacion infunda. Despues di tur e FANFARIA cu a haci na television tocante apertura di e refineria, ta resulta awor cu Aruba ta leu ainda di un deal serio cu ta beneficia pueblo. Chichi ta desea di mira e contractnan prome cu nan wordo firma pa asina ta sigur kico gobierno ta hinca e pais aden.

E falta di un vocabulario amplio y conocemento di idioma Papiamento ta un iritacion constante. Mi kier meen, bo por equivoca, pero ta consciente cu tin un diferencia enorme entre aña 1.900 y aña 19.000 (mil nuebe cien y dieznuebe mil). Prepara bo mes debidamente ora ta trata divulgacion di informacion na medionan di comunicacion, tanto skirbi como papia. Respeta bo mes, respeta nos Cultura... tuma un curso di Papiamento.

Tempo ta pasa liher y pronto eleccion ta den porta. E proyecto P(a) P(ueblo) P(aga), esta e Green Corridor cu di 'green' no tin nada, ta bay keda cla na Augustus di otro aña 2017. Gobierno ta manera pura. Pa kico tanto ansha? Acaso no ta sigur cu gabinete Mike Eman III lo sigui na mando absoluto atrobe? Chichi kier mira hende decisivo den e siguiente gobierno cu ta respeta opinion di pueblo. No un gobierno cu ta sconde tras di 'dialogo social' cu e.o. sindicatonan cu ta representa apenas un porciento chikito di e total di poblacion. Chichi kier mira hendenan serio den politica cu ta splica na placa chiki' con ta bay drecha e tantisimo problemanan di nos pais.
E 10.000,- 'bubu' di recompensa pa captura di Yellow a keda aden. Yellow su carch' i bingo a hunga pero e premio mayor no a cay. Comisario Richardson a laga sa cu ta 'puzzel' polis a 'puzzel' poniendo tur e tipnan hunto pa yega na e adres unda Yellow tabata scondi. A keda demostra cu pueblo a coopera y a cumpli cu su deber civico sin spera recompensa.
Chichi ta haya cu Salubridad Publico no mester sinta warda te ora publico haci keho. Chichi a toca e tema di smaak straño di insecticida cu mayoria comestibel den supermercadonan Chines tin pa varios aña caba y riba cual nada ta wordo haci. Pa kico no ta usa e sistema di 'control sorpresa' y hiba muestra pa manda laboratorio haci test pa mira cu kico nan ta contamina? Corda informa pueblo y boet of cera esnan cu ta atenta contra salud di pueblo.

Chichi a tende na radio cu varios turista na Divi Links a bira malo door cu nan a bebe awa di cranchi di Aruba. Con por ta posibel? Otro atraco riba nos unico pilar economico! Lo ta cu un hende a habri e cranchi pa robez??
Bon, no por tabata otro cu Zika mester a yega Aruba. Ta con por pensa cu e por bay tur caminda menos Aruba? Accion di 'swipe', esta fumigacion di e sangura Aedes Aegypti ta bay cuminsa. Chichi ta curioso, si tanto GKMB ta bisa cu e producto cu ta wordo usa pa fumiga awendia ta 'green', anto pa kico esnan cu ta cana spuit ta bisti masker anto? Kita e masker pa mustra cu e ta peligroso pa salud di hende, pasobra pueblo si no ta haya masker pa bisti.
Y nada, ningun movecion di parti di gobierno pa cu e dump di Parkietenbos. Ta di spera cu reunion cu Parlamentario Donny Rasmijn a pidi, lo tuma lugar pronto. Mester ta serio si y laga teatro politico un banda pa yega na solucionnan concreto cu implementacion directo. Green green green... anto na Aruba tin dumpnan den aire liber... Otro biaha cu 'green people' bin bishita nos pais, corda mustra nan e dumpnan aki tambe.

(www.aboaruba.org, aboaruba@hotmail.com)

Pickup a hit and run bus di Arubus







Dialuna pasa di 12'or di marduga un bus di Arubus, carga cu pasahero direccion pa San Nicolas riba J.G. Emmanstraat a haye envolvi den un accidente contra di un pickup. Na yegada di e patruya a topa cu solamente e bus riba caminda. E chauffeur a duna di conoce cu yegando oficina di Island Finance un pickup a yega y dal den su banda. E pickup a bandona e sitio pero polis tin su datonan. Ningun pasahero a resulta herida.

Riba iniciativa di Parlamentario di PDR, mr. Andin Bikker:

Lectura riba strategianan pro-activo pa islanan cu ta depende di turismo pa preveni criminalidad y terrorismo

Pa Dr. Peter Tarlow, diahuebs 7:00 pm Universidad di Aruba



Diahuebs awor 25 di Februari pa 7'or di anochi ta bay tin un lectura di Dr. Peter Tarlow na U niveridad di Aruba. E tema ta bay ta: "Pro-active strategies for tourism dependent Caribbean islands to prevent crime and terrorism". Entrada ta gratis. Despues di e lectura ta bay tin un evento social den aire liber pa tur presente.

Dr. Peter Tarlow ta un experto mundialmente renombra cu ta specializa riba e tematica di seguridad en general y muy en especial den e sector di turismo y ora di eventonan grandi. Su buki mas nobo ta titula: "Tourism Security: Strategies for Effective Managing Travel Risk and Safety". Desde 1990 e ta duna cursonan riba e tereno di seguridad den e sector di turismo y prevencion di criminalidad na instanciana policial y di seguridad rond di mundo. Actualmente e ta traha hunto cu e cuerpo policial di Rio de Janeiro riba e aspecto di seguridad pa e Weganan Olimpico di 2016.

Dr. Tarlow ta miembro di entre otro e facultad di educacion riba distancia di George Washington University, adjunct miembro di facultad di Colorado State University y di e Justice Institute of British Columbia (Vancouver, Canada). E lectura y e bishita di Dr. Peter Tarlow na Aruba ta riba iniciativa di Parlamentario mr. Andin Bikker.

Ladronnan a invadi cas den Edenstraat

Diadomingo, pa mas of menos 3'or y 55 di marduga, Central di polis a manda patruya den Edenstraat, cas di pueblo na Madiki, pa un caso di ladronicia. Na e sitio a papia cu e dama M., kende a declara cu pa 12'or di mey anochi, e, hunto cu su amigo a bandona e cas cera y intacto. Ora cu nan a yega, pa 3'or y 15, su amigo a ripara cu desconocidonan a drenta den e cas. E desconocidonan a forza slot di un di e bentanan di e cas. Den un di e kambernan nan a haci un desaster y a bay cu joyas y perfume. Keho a wordo tuma.

Ta falta 50 mil florin den Aruparking...

Hortamento formal cu placa di parkeer

Recherche di hacker, Teo Croes ta investigando e caso..

Informacion cu a yega na nos mesa di redaccion ta bisa cu tin un hortamento formal den Aruparking.

For di algun dia pasa caba tin rumor cu placa no ta cuadra. A bin compronde cu tin hortamento "pafor y paden". Parce cu cierto empleado ta cobra turista bao man $ 200 pa kita klem. Y parce cu ora cu entrega placa na oficina, e placa ta desparce.

Tur esaki a conduci cu a kita hende di trabao mientras a pidi e recherche experto den hacking, Teo Croes p'e tuma over.

Teo tin hopi experiencia pa investiga ladronicia, pasobra e placa di hacking mes el'a logra haya bek. Nos a tuma contacto cu Arubus, pero nan no kier a bisa nada. E suma cu ta falta aparentemente ta casi 50 mil florin cu a desparce. Straño ta cu no ta yama polis, pero cu ta Teo mes kier investigue.

Polis a para fiesta den Astoria Hotel

Diadomingo, pa mas of menos 3'or y 45 di mainta, durante control di ceramento di localidadnan, a keda constata cu ainda tabata tin un fiesta andando den Astoria Restaurant, cu musica duro y e lugar tabata yena cu hende. A papia cu e organizadornan pa paga e musica completo y pa caba cu e fiesta. E hendenan na e sitio a cuminsa haci fastioso, pero finalmente nan a cumpli cu ordo di polis y a bandona e sitio.

Macamba a wordo maltrata den Olde Molen Night Club

Diadomingo, pa mas of menos 5'or y 17 di mainta, Central di polis a dirigi un patruya na Olde Molen Night Club, pa atende un caso di maltrato. Na e sitio a papia cu e Hulandes M.A., kende a declara cu e homber G., a maltrat'e. Ora cu M.A. a bin for di baño, G. a dal'e cu algo parecido na un kincena. G. no tabata mas na e sitio ora cu polis a yega. M.A. no tabata kier a duna keho di maltrato. El'a wordo mustra riba su derechonan y Central a wordo poni na altura.

Roland Croes di SETAR durante e "Business Event 2016 ":

Nos mester cambia nos manera di haci negoshi



Durante e "Business Event 2016" Director di SETAR a duna un discurso den cual el'a repasa e prestacion di e compania SETAR y den cual tambe ela amplia riba su pensamento y metanan pa e proximo temporada. Sr. Croes a expresa su preocupacion cu mas y mas compania di telecom ta keda wordo ataca door di producto- y companianan gigante (Google, Amazon, Facebook, Whatsapp etc) cu ta haci uso di e infrastructura sin paga pe.

Sr. Croes a sigui elabora cu den su manera di pensa "nos mester cuminsa na acepta e realidad di bida. No tin nada cu nos compania por haci contra e fenomeno aki. Pero si nos no cambia nos manera di traha bo ta core e risico cu bo ta bira un "commodity". No ta garantia cu lo por evita esaki, pero sinembargo keda sin haci nada lo acelera e proceso aki".

Sr. Croes a bisa tambe cu tin un saturacion den tur parti di e negoshi di Telecom. E uso di aplicacionnan manera Whatsapp y e movilidad di awendia ta pone cu e entradanan di yamadanan y SMS ta baha. SETAR ta contento cu LTE a keda bon ricibi na Aruba.

"Nos meta primordial ta pa un persona por ta conecta pafor y tambe paden di su cas, tur ora. E red di LTE ta subi e speednan di download te cu 50 Mbps. E aumento di speed aki ta pone un presion riba e compania pa keda up to date cu e peticionnan. SETAR ta brinda e speed di mas halto aki den Caribe, Sur America y America Central. E posición di Aruba ta number 47 den mas di 200 paisnan den e mundo. Y cu e speed upgrade di 100Mbps download pa residentenan y 750 Mbps pa e sector comercial, nos meta ta pa posiciona nos mes den e top 15% den e mundo. Hopi cerca di Merca y Canada.", asina Croes a splica.

"Nos lo continua cu e trabounan di upgrading pa nos clientenan y treciendo lo ultimo den tecnologianan di internet y nos meta ta pa tur cliente por goza di te cu 100 Mbps y mas halto."

Sr. Croes a bisa cu otro plannan cu tin ta pa expande e 64 canalnan HD pa 100 canal HD pa e servicio di Cable Digital. Mirando e desaroyonan riba e tereno aki tambe Croes a enfatiza cu pasobra e cliente ta unico, nos mester ta flexibel. Y corda cu pasobra e cliente por "kies", abo mester ta e mihor escogencia pe.

"Educacion continuo ta keda algo esencial pa e sobrevivencia di nos compania. Nos ta conta riba nos empleadonan pa nan keda siña constantemente riba nan mes pero tambe nos ta inverti substancialmente den training pa nan. Inversionnan lo continua cu un total di 30 miyon den 2016. Den e ultimo 3 añanan SETAR a inverti alrededor di 150 miyon florin. Nos a haci algun inversionnan strategico y na tempo y nos tin e confianza cu nos ta den bon condicion cu nos infrastructura pa e proximo añanan. Duna e cliente e mihor experiencia posible ta hopi halto riba nos lista y tur decision encuanto di inversion lo tene cuenta cu esaki. Pa e sector di Comercio, nos lo ta ofreciendo un data center specialmente diseña pa un ambiente di negoshinan chikito. Roland Croes a bisa cu SETAR ta hopi activo den implementación di proyectonan cu ta beneficia nos comunidad. Nos ta ehecutando instalacionnan di rednan di WiFi na schoolnan y tambe projectonan piloto pa sistemanan nobo di enseñansa y nos lo ta financiando un projecto cu lo bai calcula e valor di nos eco sistema y nos medio ambiente.

"Nos ta anticipa 2016 como un aña cu hopi reto y mi ta hopi cauteloso pa haci un expresion di posible nivelnan di entrada cu nos por spera. E cifranan di Januari 2016 ta mustra un crecemento modesto compara cu Januari 2015. Nos lo ta vigilando e desaroyonan di cerca den e proximo tempo."

Roland a finaliza bisando cu definitivamente no ta "Business as Usual" pa SETAR. Cu competencianan poderoso atacando nos diferente liñanan di negoshi ta pone cu nos a cambia nos manera di con nos lo ehecuta pa futuro. "E nivel di confianza den nos economía pa 2016 lo determina e resultadonan pa e aña aki. Tur cos ta depende riba e poder di compra di e comunidad Arubano. Den esaki, desaroyo di e sector turístico, ehecucion di gobierno di su plan di presupuesto y decisionnan cu ta trata e futuro di refinería lo hunga un rol cu lo defini esaki. "

Dilanti di Save A Lot:

Dama chauffeur bao influencia a dal un ciclista riba caminda di Boegoeroei

Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida dilanti di Save-A-Lot na Boegoeroei. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu un auto a dal un ciclista. Investigacion haci na e sitio a indica cu e dama chauffeur di e auto tabata burachi tras di stuur. Polis a detene e dama aki mesora y a hibe na warda pa test. E ciclista tabata herida y tabata keha di dolor. Na yegada di e ambulance, nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.



Gerick Croes, parlamentario di MEP:

Parlamentario Sneek a usa loke ta conveni e den su comparacion di gastonan entre AVP y MEP

Gasto di 9 ministerio bao AVP ta keda mas halto cu 7!



	MEP			AVP	
	Coordinador	Costo bureau		Coordinador	Costo bureau
Minister President	17	7.307.504	Min AZWIDO	114	12.038.600
Infrastructura & Enseñansa	19	2.915.602	MIN ROII	70	8.905.200
Turismo	13	3.700.632	Min TTPSC	24	3.097.800
Finansas& Economia	6	5.920.600	Min EZCEM	37	6.055.600
Salud	15	2.173.695	Min VO & S	16	2.697.100
Labor Cultura	15	5.016.362	Min SJA	13	1.830.700
Husticia	21	3.117.018	MinJus	36	4.544.000
			Min O&G	22	3.107.000
			Minfin	4	2.922.600
Total	106	30.151.413		336	45.198.600
DIFERENCIA	15.047.187				

Anexo I

Omschrijving	2010 werkelijk	2010 begroot	2009 werkelijk
7 Justitie & Onderwijs			
067 Minister van Justitie & Onderwijs			
4100 Personeel	3.207.706	1.720.800	1.801.733
4200 Werkgeversbijdragen	678.210	469.000	353.120
4300 Goederen en diensten	695.277	845.200	909.352
4700 Bijdragen & afschrijvingen	1.750	47.900	52.813
067 Minister van Justitie & Onderwijs	**4.582.943**	**3.082.900**	**3.117.018**

Algun dia atras Parlamentario Sneek a bin cu un ponencia dilanti cu segun su cifranan 7 minister bao Gabinete Oduber lo a costa mas cu 9 minister di AVP. De facto nos a anticipa cu partido AVP lo a bay manda un representante pa bay purba troce e berdad cruel cu Gabinete Eman su 9 minister a plunder caha di gobierno y laga nos pais desangra financieramente.

Loke parlamentario Sneek no a logra trece dilanti den su ponencia of kizas su limitacion den conocimento riba e tereno financiero a strobe, ta e hecho cu e bedrag menciona bao di Minister di husticia no ta corecto y nos lo splica tambe dicon. Nos di oposicion semper a haye importante pa mustra riba e hecho cu e "bureaunan di 9 ministernan" ta extra peso pa pueblo di Aruba y ta pesey nos a presentanan graficamente pa pueblo despues di a studia e presupuesto 2016 debidamente. Contrario na e caso di Parlamentario Sneek e ta obvio cu el'a djis tuma un cifra sin bay verifica kico tin tras di dje, anto asina kier pretende di ta papia berdad, siendo cu e ta purba tira un pará crioyamente bisa.

Den e grafico cu parlamentario Sneek a waya cune den conferencia di prensa bo ta waak cu den tempo di MEP (segun su dato limita) lo tabata tin 55.2 miyon na gasto di e 7 "bureaunan". Den nan e ministerio di Husticia tabata mustra un suma di alrededor di 27.4 miyon florin. Cualkier persona cu ta pensa racionalmente y logico lo busca pa haya sa dicon e bedrag ta asina halto of verifica si esaki enberdad ta e costonan pa un "bureau".

Loke parlamentario Sneek aparentemente no sa ta cu e bedrag aki tabata parti den 4 departamento/ oficina cualnan ta 1. Bureau Minister Husticia, 2. Cuerpo Especial Arubano, 3. Dienst P&O y 4. Instituto di Alarma IASA. Esaki caba por clarifica y bari for di mesa cu e cifranan presenta door di parlamentario Sneek no ta cuadra cu realidad. Si bo tuma jaarrekening 2010 di pais Aruba y repasa e cifranan comparativo di 2009 (mira anexo I) bo ta constata cu e costo pa bureau di husticia na 2009 tabata 3.1 miyon florin (cual ta 1.5 miyon menos compara cu AVP na 2010). Teniendo e dato aki na cuenta ta significa e ora ey cu e diferencia 24.3 miyon (27.4 miyon -/- 3.1) ta pertenece na e otro departamentonan a. Cuerpo Especial Arubano, b. Dienst P&O y c. Instituto di Alarma IASA cual a wordo segmenta y presenta diferente den e jaarrekening 2010 cu ta ilustra cifranan di e prome aña di gobernacion di Gabinete Eman.

Pueblo por conclui den e grafico cu Sneek a usa tin un eror grandi y aparentemente el'a usa loke ta conveni su fraccion y Gabinete Eman. Door di esaki nos a reconstrui y coregi e tabel di dje, consecuentemente e gastonan cu e la ilustra pa MEP lo baha y yega un total di 30.1 miyon pa tur e 7 ministernan di gobierno di MEP y ora di haci un comparacion cu e aña 2016 di AVP bo lo constata un diferencia di 15 miyon mas! No ta por nada nos di MEP ta vociferando cu 9 ministerio ta desangrando Aruba financieramente! Awor pueblo por comprende di biaha cu nos pais ta hinca den un dilemma financiero asina grandi door di representantenan di pueblo cu no solamente ta iresponsabel ora ta trata di eherce nan trabao pa controla gobierno pero tambe ta incapaz riba e tereno di finanzas!

RBC Royal Bank ta lanza tremendo campaña di hipoteca y su prome Auto Show Event pa 2016!

Ricibi awor interes reduci, chens pa gana bo prestamo na 0% APR of placa cash y mucho mas!



RBC Royal Bank recientemente durante un conferencia di prensa a lanza su tremendo campaña di hipoteca y tambe su prome evento di venta pa auto pa e aña nobo aki.

Durante conferencia di prensa sa. Rose-Ann Woorts-Ruiz, Marketing Manager di RBC, a splica: "E concepto tras di e campañanan aki ta cu na RBC ta ofrece MAS cu simplemente interesnan reduci! Nos ta percura pa guía bo debidamente sea ora di cumpra un auto nobo of pa renobacion, compra of construccion di bo propio cas. RBC sa cu esakinan ta inversionnan grandi y pesey nos ta duna importancia na conseha cada un nos clientenan"

Pa cu campaña di hipoteca RBC tin tremendo oferta cu ta encera un interes di solamente 6.95% APR, e cliente su taxatie- rapport paga te cu un suma di Afl. 250 y chens pa gana Afl. 2500 CASH!

Pa e Car Show cu ta wordo organiza conhuntamente cu tur Car Dealers aki na Aruba, RBC lo ofrece 100% financiamento riba prestamo pa auto na un interes reduci di solamente 7.5% APR. RBC no solamente ta ofrece un interes super abao, pero tambe te unico banco cu duna bo e posibilidad di paga bo prestamo te cu 7 aña largo, cual ta baha bo pago mensual pa luna mas ainda. Ademas cu e campaña aki e cliente no tin cu paga ningun gasto di administracion y ta ricibi un Gasolin Voucher di Afl.50 mas un bunita RBC Car Wash kit. Loke ta haci e oferta aki MAS atractivo ainda ta cu RBC lo rifa tres tremendo premio di cual e tercer lugar lo gana Afl. 500 cash, e segundo lugar Afl.1000 cash y e prome lugar lo gana su prestamo pa auto na 0% di interes!

E carshow aki lo tuma lugar diasabra dia 5 di Maart entre 5'or di atardi te cu 9'or di anochi den e parkinglot di Compleho Deportivo Frans Figaroa. Durante e car show aki tur Car Dealers y algun Motor Dealers ta bay ta presente pa showcase nan autonan. Tambe lo tin Dinojump pe muchanan, DJ y cuminda y bebida bon surti .

Sra. Woorts-Ruiz a clausura splicando cu sin duda awor te mihor momento pa sea bo aplica pa un prestamo pa auto durante e Auto Show of pa bo hipoteca na RBC. Pa bo por haya bo "pre-approval" pa bo auto nobo RBC ta invita bo pasa na un di su branchnan of yama su RBC Service Line na 588-0101. Mester trece dos ID valido, dos ultimo payslips si ta cobra pa luna, cuatro ultimo payslips si ta cobra pa quincena y carta di referencia di trabao.

Fundacion Bernadina Growell:

Dia 16 di April lo tin desvelo di un relief di Mama di Cultura na Paseo Herencia, combina cu un Parada Cultural cu lampi







Fundacion Bernadina Growell, den cooperacion cu Paseo Herencia, Centro di Bario Brazil y Insituto di Cultura a tene un conferencia di prensa pa anuncia e siguiente actividad. Sra. Mervin Wyatt-Ras den nomber di Fundacion Bernadina Growell a anuncia cu dia 16 di April venidero lo desvela un relief di nos inolvidable Mama di Cultura, sra. Bernadina Growell-Kock, den feliz memoria. E artista encarga cu e relief ta sra. Maritza Erasmus. E lo ser coloca na Paseo Herencia durante un ceremonia oficial. Na Paseo Herencia lo tin un exposicion di siluetanan di Bernadina y un ceremonia y show na encargo di sr. John Freddy Montoya hunto cu su coleganan di Departamento di Cultura.

Promer cu e ceremonia lo tin un Parada Cultural, cual parada cu cuminsa desde 6'or entre RIU hotel y The Mill. Aki e diferente organizacionnan, empresa y instancia lo coopera pa trece un evento cultural riba caya. Pa cu esaki ta buscando sosten siguramente pa por organiza e evento y esakinan ta bon bini. Sra. Wyatt-Ras a splica cu Fundacion Bernadina Growell ta existi casi un aña y promer cu esaki un grupo di amigo di Bernadina a uni den un comision (pa 5 aña) pa rindi homenahe na e personahe femenino importante di nos Cultura. A logra pa hunto cu gobierno di Aruba duna un caya nomber di Bernadina Growell-Kock. Pa 5 aña consecutivo a organiza anualmente un festival di canto cu cancionnan di Bernadina, su esposo Cecil Growell den feliz memoria y diferente otro musico Arubano.

Hunto cu Centro di Bario Brazil ta trahando hunto durante 5 aña consecutivo den cual Brazil, organizando su parada cultural cu cada dia ta birando mas grandi. Ta drechando e cas unda cu Mama di Cultura a biba y intencion ta pa esaki bira un centro di informacion of museo. Segun sra. Wyatt-Ras e evento aki lo haci cu ta hiba actividad pa Mama di Cultura na un otro locacion y lo dune un toque mas nacional. Ta di spera cu mas lo por ser haci pa e personahe importante sinembargo ta necesario cooperacion di comunidad pa esakinan por bira exitoso.

Sra. Candy Rasmijn-Reina a splica cu Paseo Herencia tin como un di su metanan stimula cultura di Aruba cerca nos hobennan y pesey nan ta expone entre otro escultura y logronan di diferente personahe di Aruba. Di e forma aki turistanan tambe por siña algo di nos pais. Na Paseo Herencia tin relief tambe di diferente politico importante y personahenan den mundo cultural. Tin un lugar tambe pa Bernadina. Pesey mes e ta apoya e proyecto y trabao di e fundacion. Sr. Chico Harms, presidente di directiva di Centro di Bario Brazil a trece padilanti cu ora cu Fundacion a acerk'e pa organiza un parada cultural dia 16 April y el'a yama reunion cu lidernan di gruponan cu sa participa na e parada. E reaccion tabata sumamente positivo. En bista cu e parada ta anochi, e lo introduci e concepto di lampi, pues e lo bira un parada Cultural cu lampi. E ruta lo ta desde RIU y The Mill te na Paseo Herencia. Tin cu menciona cu ya arquitecto, sr. Roland Janssen, a traha e ruta pa e parada. Sra. Maritza Erasmus a elabora encuanto su trabao como artista riba e relief di Bernadina. Mientras cu e ta trahando, el'a sinti manera cu Bernadina ta presente. E lo traha special y ta spera cu comunidad lo gusta e trabao.

Sr. Persey Jeandor finalmente a gradici diferente persona cu ta yuda entre nan tambe Jo cu Lena cu semper tey na e conferencianan. El' a clarifica cu no lo traha un busto, manera cu por nota cu ta ser bisa den medio di comunicacion. E relief mes lo costa Afls 5000,- y si tin persona cu kier haci donacion pa logra e proyecto por haci esaki cerca e Fundacion. Nos ta habri pa esaki.

DIP a para trabao di cobamento riba Sero Crystal



Departamento di Infrastructura y Planning (DIP) a para e trabao na Sero Crystal di un compania cu tabata coba riba e tereno y procesa santo pa construccion. Diasabra ultimo miembro di management team Isabel Dammers a acudi na e sitio personalmente y a informa esnan responsabel, cu nan mester para tur trabao cu ta tumando lugar mesora, te proximo aviso. Segun Dammers, a tuma paso den siman caba ora cu a compronde di e trabaonan ilegal cu tabata tumando, particularmente coba riba tereno di gobierno. Y den siman a informa e doñonan caba di e asunto. Pero diasabra a para e compania fisicamente di sigui cu e operacion. Aparentemente nan a continua cu e operacion toch, y ora cu a bin personalmente, a nota cu tabatin ekipo riba tereno di gobierno, cu no ta permiti. Como tal a para tur trabao pendiente un bishita di DIP dialuna na e sitio pa investiga kico exactamente tin cu sosode awor.

PASO TUMA CABA

"Nos a tuma paso caba. Na momento cu nos a haya e melding cu lo tin actividad ilegal going on na Sero Crystal, nos a reacciona mesora, door di haci opname, a papia cu e persona cu ta encarga cu e explotacion, y a conversa y mustr'e cu e no ta autoriza pa coba riba tereno di gobierno, sino solamente riba su mesun propiedad" Dammers a sigui bisa. Segun e miembro di management team di DIP, e persona encarga lo a sigura cu e no ta haciendo esey. "Nos a mustr'e riba dje cu e tin instalacionnan cu ta riba tereno di gobierno cu tin cu busca un solucion p'e" Dammers a sigui bisa. E instalacionnan sinembargo t'ey riba e tereno pa un periodo largo caba di por lo menos 16 aña. "Nos por verifica basta di esey cu e luchtfotos cu nos tin disponibel na DIP".

DOS SITIO TA WORDO EXPLOITA

E cantidad di areanan cu ta cobando pa santo y otro material ta na dos sitio. Uno ta na Sero Crystal door di un compania riba un tereno eigendom, y tin uno na Sero Plat, cu ta 1 km mas pabao cu tin un compania cu tambe tin un tereno eigendom cu nan ta exploita pa saca material pa construccion. E cobamento a wordo mesora para. "Nan tin cu wordo aangezegd y el'a wordo haci schriftelijk tambe cu nos standard carta legal cu nos ta usa ora cu tin overtreding, y cu e no ta permisibel y cu per direct nan mester stop e actividad aki". Di otro banda no ta razonabel pa pidi un hende pa kita ekipo cu tin riba e tereno, den dos dia siendo cu e ta 16 aña riba e tereno. "Mester busca un solucion pa esey" segun Dammers, pasobra pa awor nan tin cu keda eynan. Pero a palabra cu riba un termino hopi corto mester remedia esey. Esaki pasobra for di punto di bista di e ROP (Ruimtelijke Ontwikkelings Plan), ta un area di naturaleza y mester regla e asunto di un manera di otro.

PROBECHO PERSONAL DESMENTI

Un di e kehonan tambe tabata cu Dammers mes lo tabata envolvi den e proceso ya cu e lo tabata parti di e companianan envolvi y cu e minister di infrastructura, nan lo tabata tin un deal pa enrikece nan mes asina. Riba esey, Dammers tabata hopi corto y a bisa cu esey ta algo absurdo y a desmenti esey categoricamente y bisa cu nada di esaki no ta berdad y ta puro locura inventa.

Pleitamento den auto a ocasiona perdemento di control y bolter



Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida banda di Valero Boulevard. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na caminda pa e sitio a drenta informe di cu e auto a bolter y a causa cu un persona a ser saca for di vehiculo den e boltermento.

E persona a keda abao benta fuera di tino. Asina mes e otro personanan a lanta e victima aki y a hinke den auto y sigui core. Polis a bay nan tras y a logra para nan banda di Madiki. Polis a atende cu nan y a solicita presencia di ambulance na e sitio. Na yegada di e ambulance nan a atende e victimanan y a transporta nan pa hospital.

RESULTADO DIALUNA 21FEBRUARI DI MERDIA	RESULTADO DIALUNA 21 FEBRUARI DI ANOCHI
	
Sorteo # 1425	Sorteo # 5805
8476	1061
5058	9288
2952	7289
	
Sorteo # 1425	Sorteo # 4849
9631	6393
	
Sorteo # 1425	Sorteo #3608
9572	9555
Sagitario	Sagitario

LOTTO DI DIA 03-06-10-13-23

DIARIO	CORSOU
9657	6155
1531	1201
0438	0320

SUPER 4 4912

BENNY NISBET LIDER DI PPA:

"ADAPTACION DI MANEHO DI TURISMO TA DEMOSTRA CU TURISMO DI ARUBA NO TA BAYENDO BON!!"

PPA for di pafor di parlamento tin basta tempo ta splica pueblo cu e turismo di Aruba no ta bayendo positivo. Aruba a cay den cruise- tourism pa 2015 barbaramente…!! Pa 'stayover-tourism' ora analiza e cifranan mester tene cuenta cu 33 % di turismo venezolano no ta keda na hotelnan etc. Pa hopi tempo ministro Otmar Oduber tabata rechaza e ponencianan di oposicion y tabata keda acentua cu turismo di Aruba ta bayendo bon bon.

Sinembargo despues cu nos flamante ministro di turismo a regresa for di New York …el'a cuminsa informa nos pueblo cu y nos ta cita algun titulo di articulonan cu a sali den prensa local 'Focus toerisme terug op markt VS' 'Aruba drastisch meer promoten in Amerika !', 'Aruba ta bay diversifica y aumenta nos presencia na un forma drastico den Mercado Mericano'.

Y ora analiza e informacion di ministro cu ta hustifica e cambio 'drastico' aki pueblo por lesa …Brazil a cay…… Chili no a bay bon….. Venezuela su turismo cuestionabel…… Mercado Europeo, e di tres Mercado mas importante pa Aruba, despues di 2 aña cu practicamente a keda flat, no a mira crecemento y pa 2016/16 no ta mira esaki tampoco. Conclusion di sr. Ministro di Turismo Oduber ta cu Aruba lo mester bay diversifica su Mercado(nan) na Merca y lo usa fondo for di su fondo di reserve.

Cu otro palabra … situacion ta malo of en todo caso no ta pinta bon.

FINANZAS DISPONIBEL PA ATA….?

PPA ta di opinion cu Ministro Otmar Oduber lo haci bon pa publica e cifranan di ATA …. esta con e fondo normal riba e presupuesto di ATA a wordo usa. Cu atencion primordial cuanto fondo a wordo gasta den cual Mercado…… esta cuanto na Merca, cuanto na Canada, cuanto na Europa y cuanto den Others(Caribe y Sur America) ?? Con e fondo aki a wordo gasta desde fundacion di ATA? Cuanto fondo a wordo gasta na proyectonan cu no ta mercadeo di mercadonan di Aruba?

Na di dos lugar PPA ta di opinion cu Ministro Otmar Oduber lo haci bon pa publica cuanto fondo tin disponibel den e 'reservefonds' y cuanto di e 'reservefonds' aki ministro Oduber tin intencion di usa??

Nos a comprende cu e fondo disponibel ultimo añanan lo a subi pa 80 miyon florin …. full e 80 miyon anualmente a bay pa mercadeo?? Con e reparticion aki ta den e cuatro mercadonan… Merca, Canada, Europa y Others(Caribe - Sur y LatinoAmerica).

DIVERSIFICACION DI NOS PRODUCTO TURISTICO?

Ora papia di cambia e accento den diversifica nos mercadonan pregunta di PPA ta … unda maneho di Gab. Mike Eman a diversifica nos producto turistico di Aruba ultimo seis aña cu ministro Otmar Oduber ta encarga cu



nos turismo?

PPA repetida vez a accentua necesidad di diversifica nos producto turistico… esta kico nos Aruba ta ofrece e turista fuera di 'sun, sea & sand'?

PPA a projecta cu atencion mester wordo dedica na: A. Prepara Aruba como un destinacion cu por ofrece 'Health and Wellness' tourism. B. Aruba como 'golfersdestination' door di construi un 'golfcourse international' na San Nicolas y upgrading di esun existente. C. Aruba por a dedica mas atencion ta e asina Yama 'convention tourism'. D. Door di inverti realmente den un 'San Nicolas, Our Caribbean Town'. E. Door di mercadea aruba como 'shoppers - destination' den Caribe… F. Inverti den 'yachtharbour' visitors… door di inverti den infrastructura pa yate na Aruba etc….

Si gabinete Mike Eman (AVP) a inverti di otro sector cu por a mehora e producto di Aruba, PPA lo por a comprende… pero ni esaki no a tuma lugar. Gab. Mike Eman simplemente NO a inverti den mehoracion di nos producto turistico. Pa colmo e kambernan di hotel cu a expande grandemente a tuma lugar den ' all inclusive hotelrooms' y nos tur sa cu e impacto di esaki riba nos economia ta limita.

Mercado di Europa: Ministro Otmar Oduber ta declara ' practicamente a keda flat' … wel wel !! PPA lo kier pa gobierno publica cuanto anualmente a wordo inverti na Europa e ultimo SEIS aña y cuanto turista a bishita Aruba durante e periodo aki. Y cuanto di nan ta Arubianonan biba na Hulanda cu ta bishita nan famia na Aruba y cuanto realmente ta turista/bishitante??

Por fin ministro Otmar Oduber a cambia su maneho….. lo bay diversifica y aumenta nos presencia na un forma drastico den mercado Mericano….. wel wel…. nos ta spera cu esaki lo no ta laat. PPA lo bin bek riba e asunto aki.

Ladronicia den cas na Saliña Cerca

Diadomingo, pa mas of menos 3'or y 55 di marduga, central a wordo yama y a ricibi informacion di un ladronicia cu a tuma lugar na un adres den Saliña Cerca, caminda cu e bisiña a mira 3 mucha homber coriendo den direccion di e hotelnan grandi, via e saliña. Na e sitio a papia cu e denunciante C., kende a declara cu desconocidonan a drenta via e bentana di e washok situa banda pabao di cas. E desconocidonan a bay cu 4 celular, 3 di e marca Samsung y 1 di e marca HTC. Tambe nan a bay cu un iPad, 1 laptop di Marca Acer, un tas rose di dama cu contenido. Tambe nan a bay cu yabi di cas y yabi di auto. Keho a wordo tuma. Departamento tecnico a wordo manda na e cas pa asina haci nan investigacion. Polis a papia cu un testigo, kende a declara cu el'a mira 3 homber ta cana rond, cual tabata hopi notabel. Un di nan tabata tin un camisa manga largo, carson cortico y handschoen blanco bisti. El' a bay paden y a scucha grito. Door di esey el'a bay bek pago y a mira dos di e tres individuonan core bay den Saliña direccion Marriott Hotel y na e momento ey el'a wordo poni na altura pa C. Central a wordo poni na altura.

Ladronnan a kibra drenta den auto staciona den parkinglot di Censo

Diadomingo, pa mas of menos 12'or y 29 di marduga, e homber C. a presenta na warda pa duna keho di ladonicia for di den su auto, cu tabata staciona den e parkinglot di Censo.

Dicho ladronicia a tuma lugar entre 9'or di anochi y 12'or y 15 di marduga. Keho a wordo tuma.

Auto staciona dilanti di cas a wordo horta

Diadomingo, pa mas of menos 2'or y mey di marduga, a presenta na warda di Playa, e homber A., kende a bin duna keho di joyriding di su auto marca Hyundai Getz, color di oro. A. a staciona e auto dilanti di su cas situa den Avenida Alo Tromp (cerca di New Mofongo).

Te na dicho ora el'a ripara cu e auto a wordo horta. Keho a wordo tuma na warda y Central di Polis a wordo poni na altura.

American Bar habri full na grandi den kibra di mainta

Diadomingo, pa mas of menos 6'or y 20 di mainta, durante patruya, a constata cu American Bar situa den Caya Captain Robert Rodger, ainda tabata habri. Polis por a scucha musica duro for di e lugar. Alavez nan a nota e recidivista G. saliendo di e lugar.

Seguidamente polis a mira cu un hende tabata cera e porta na lock. Nan a procede na bati na e porta y ora cu nan a habri esaki, por a nota 6 persona sinta na e bar, bebiendo bebidanan alcoholico. Den cuadro cu esaki, e homber L.M. a ricibi un proces verbaal mirando cu el'a viola regla di ceramento. L.M. a comporta su mes hopi arogante cu polis, pero el'a wordo atendi riba esaki.

PolisaceraWintergarden

Diadomingo, pa mas of menos 3or y mey di mainta, durante control, polis a mira cu e negoshi yama Wintergarden Bar & Restaurant Night Club situa den Caya Dick Cooper, ainda tabata habri y tabata tin musica tocando.

Unavez eyden, polis a nota mas of menos 50 persona bebiendo bebida alcoholico. Debi na esaki un procesverbaal a wordo traha door di a viola regla di ceramento di negoshi y entrega na e homber W. E negoshi a wordo cera.

Huib van Bockel durante e Business Event di SETAR a trece realidadnan nobo di mercadeo padilanti



E aña aki durante e Business Event di SETAR e orador invita tabata sr. Huib van Bockel cu a duna un charla tocante e cambionan cu ta tumando lugar den e mundo di social media y e mensahenan con pa transforma un "Brand" of marca di compania den uno cu hopi fanatico.

Huib van Bockel ta escritor di e buki "The Social Brand" den cual e ta splica e scenario di tanto e consumidornan como e companianan ta enfrenta awendia cu ta yen yen di informacion y propaganda. El'a splica cu awendia nos tin un problema pa manda nos mensahe pa e publico eyfor ya cu bo ta core e risico cu e consumidor ta fada di e propagandanan cu ta bombardi'e tur dia riba medio social. E risico ta cu e por blokea bo mensahe fisicamente, of e por blokea e mensahe mentalmente, of e no tin confianza den e brand. E manera di haci propaganda riba billboard banda di caminda, a pasa pa e media social den mesun formato. Esaki no ta traha mas.
E reto ta bira e ora pa e companianan bay mustra nan consumidornan cu nan ta "care" of cu nan ta stima e consumidor pues mustrando nan den forma di yudanza of compromiso cu loke nan ta gusta of stima. E "Brand" mester bay ta mas involvi y duna bek den e comunidad, no necesariamente cu placa, pero den formanan cual por yuda esnan cu ta cliente. E no ta trata di mester ta riba e rednan social di awendia, sino di ta mas social. Con mi por ta mas envolví cu e hendenan y duna loke nan realmente ta desea y comparti cu otro. El'a duna algun ehempel di companianan cu según e, ta haciendo bon, door di pone den nan mision algo pa tur hende por identifica nan mes cu ne.

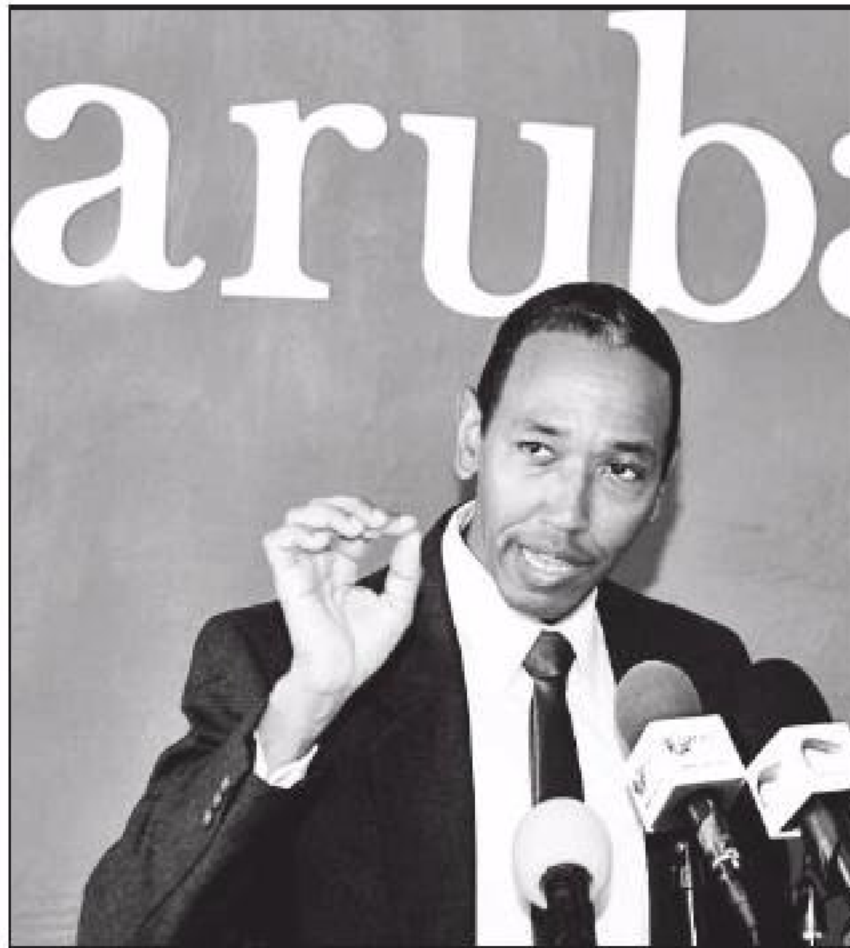
Sr. van Bockel ta un Hulandes, biba na London cu tin un experiencia na companianan manera MTV Networks y Red Bull. Como hefe di mercadeo di Red Bull, el'a hunga un rol importante den e transición pa haci e compania un emperio di media cu e ta awendia. Despues di traha pa Red Bull, e mes a bay crea su propio bebida di energía cu el'a yama "Tending", cual ta un bebida organico cu menos sucu aden.
Den su charla, el'a mantene tur atencion di esnan presente y varios momento a crea harimento den e sala den e forma cu e tabata trece su puntonan padilanti.

Partido ABO:

Awor gobierno a bira un ‘Zikario’, pa su politica di ‘Avestruz’

Dialuna 22 di Februari 2016, BBC a publica un informacion caminda nan a reporta cu e situacion di casonan di Zika y e maleza di ‘Guillain-Barré’ na Venezuela, ta hopi mas halto di locual e gobierno Venezolano ta admiti. Segun e informacion aki, e cifranan oficial di Venezuela ta papia di 5000 casonan, mientras cu mediconan ta papia di entre 400.000 y 500.000 casonan: pues ‘under-reporting’.

E informacion aki ta pone nos corda algun siman atras, mientras nos di partido ABO hunto cu algun medio di comunicacion local tabata trece e informacion di e peliger di e virus Zika na atencion di pueblo, gobierno, parlamento y e partidonan politico tradicional a scoge pa keda drumi. Despues cu World Health Organization (WHO) a categoriza e virus Zika como un menaza mundial, nan a lanta for di nan soño. Y con gobierno a scoge pa cuminsa actua? Exacto, cu algun show di Aruba Tourism Authority (ATA), pone un advertencia di color den algun medio di comunicacion y hopi tempo despues, e PR-show di e minister di Salubridad. Den su afan pa mustra pueblo cu semper e problematica di e virus Zika tabata tin su atencion, el’a declara: ‘Gobierno tabata sa di algun caso di e virus Zika, pero a scoge pa no bisa nada pa no causa panico’.



Interesante observacion! Pasobra mientras cu henter e continente Latino y region Caribense tabata informa nan pueblo (dus no solamente algun gremio turistico) y fumiga, aki na Aruba gobierno a scoge pa ‘no causa panico’. Con creibel esaki ta zona? Na Colombia tin, te cu siman pasa 37.011 caso registra di hende infecta cu e virus Zika. Gobierno Colombiano ta premira cu esaki lo por yega te cu entre 600-700 mil casonan. Nan tin 6.356 femenino embaraza confirma cu e virus y tambe 83 caso di hende cu e maleza di ‘Guillain-Barré’ (Instituto Nacional de Salud). Mientras gobiernonan den region a cuminsa fumiga, informa pueblo y haci datonan di e desaroyo di e virus Zika publico, aki e gobierno cu ta custumbra di gaña y manipula pueblo pa di lastro cos, kier laga pueblo kere awor cu pasobra e no tabata ‘kier causa panico’, e no a informa pueblo na tempo. Esaki ta un otro ehempel caminda gobierno ta demostra cu e interes di pueblo no ta su interes. Hasta un mucha di 5 aña por a anticipa cu e virus Zika lo yega Aruba, manera tur pais rond di nos tabatin e virus Zika y cu no tabatin mester di warda e ‘confirmacion di Hulanda’ pa actua. Awor den pura, e minister di Salubridad kier ‘steal the show’ cu gobierno lo aloca 500.000 florin pa combati y informa pueblo. Interesante pa sa cuanto placa e show di ATA a costa. ‘Luchtvaartnieuws’ di diasabra: ‘Aantal boekingen naar Latijns-Amerika en het Caribisch gebied is wereldwijd gedaald als gevolg van het zikavirus’.

Preguntanan na e minister di Salubridad: 1. Cuanto panico e actitud di ‘no kier causa panico’ lo causa awor? 2. Kico ta e situacion actual y real aki na Aruba? Pues minister, no tene ‘compasion’ cu pueblo y bisa e berdad awor! E forma di no actua na tempo of divulga informacion corecto na pueblo, ta mustra cu banda di ta un avestruz, awor gobierno a bira un ‘Zikario’ pa pueblo y su unico pilar economico.(www.aboaruba.org, aboaruba@hotmail.com)

Na aña 2013 y awor atrobe den 2016:

Aeropuerto di Aruba a gana "Americas Routes Marketing Awards"

Den e categoria di aeropuertonan manehando menos di 4 miyon pasahero





"Nos ta masha orguyoso mes di anuncia cu atrobe Aeropuerto Internacional Reina Beatrix di Aruba a bay cu e premio maximo, nos a resulta mihor entre un lista di otro aeropuertonan den e region," asina Jo-Anne Arends, Head of Airline Marketing na Aruba Airport Authority a anuncia den fin di siman. E ceremonia di "Routes Americas 2016" a tuma lugar na San Juan, Puerto Rico. Esaki ta e unico foro basa riba rutanan den aviacion di henter e region Americano. E aña aki nan a kibra tur record di asistencia den tur nan 9 añanan di existencia, cu 750 participante compara cu 650 di aña pasa. Aruba tabata nomina pa di 10 biaha den e "Routes Marketing Awards" den e categoria di aeropuertonan cu ta maneha menos di 4 miyon pasahero.

E evento anual "Routes Marketing Awards" ta e reconocimento mas importante den e industria di aviacion internacional. Ta instrui aerolineanan pa vota pa e organizacionnan cu ta brinda e mihor servicionan di mercadeo en general, resultadonan efectivo y ta provee informacion di data of tecnicanan innovativo pa mantene rutanan existente y desaroya rutanan nobo.

Aruba a resulta e ganador absoluto den e segmento di Aeropuertonan cu ta maneha menos di 4 miyon pasahero. Na di dos lugar a sigui Charleston International Airport y e Aeropuerto Internacional di nos isla ruman Corsou . "E reconocimento aki di nos partnernan den aviacion ta sirbi manera un confirmacion di e trabao duro y dedicacion, sigurando cu nos ta sosteniendo nos aerolineanan y manteniendo un relacion sano, sea cu nan ta aerolineanan chikito, mediano of esunnan mas grandi bulando distancianan largo", asina Jo-Anne Arends a enfatiza.

Ta bon pa remarca cu e cuerpo di hurado cu a huzga nos aeropuerto como e miho den e area aki ta consisti di Adriana Hurtado, Director di Planning na Avianca, Olga Guizado, Senior Planning Analyst na Copa Airlines, Chris Kennedy, GM Network Planning and Global Partnerschip Development na Delta Air Lines y Dave Clark, VP Network Planning na JetBlue Airways.

Algun di e mencionnan special cu a haci durante di e ceremonia di "Routes Americas Marketing Award 2016" tabata den e seccionnan di "Fastest Growing Routes" y "Fastest Growing Markets".

Aruba Airport Authority N.V. ta felicita su team completo y stakeholdernan cu e reconocimentonan, y ta gradici tur partner internacional y local, incluyendo Aruba Tourism Authority y Aruba Hotel & Tourism Association pa nan esfuerzonan pa logra un otro aña exitoso.

Na aña 2015, aeropuerto di Aruba a maneha mas di 2.8 miyon pasahero, cu a encera un crecemento di mas di 14% den cantidad di pasahero compara cu e aña prome y un crecemento di 18% den capacidad. Pa e aña aki, Aruba Airport Authority N.V. ta premira di lo sigui crece, tanto den cantidad di vuelonan y cantidad di pasaheronan cu ta pasa door di e terminal.

SOLO Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD
Diamars 23 Februari 2016



Glenbert Croes, parlamentario di MEP:

Aruba no por depende solamente riba turismo pesey reapertura di refineria ta di vital importancia

Actualmente e desaroyonan turistico pa pais Cuba ta den full swing mirando cu nan a caba di firma acuerdonan di aviacion cu gobierno di Merca.

E impactoy efectonan di e acuerdonan aki tin cu wordo teni na cuenta ya cu nos ta papiando di 30 vuelo saliendo di New York pa Cuba. Mi ta trece esaki dilanti ya cu e por bira un desaroyo preocupante pa e turismo di nos pais.

Nos pais semper a depende riba turismo y un desaroyo asina logicamente por traduci su mes den consecuencianan pa nos product turistico y minister di Turismo mester bay dedica su atencion na dje. Ultimo tempo a introduci un cantidad di impuesto y cobranzanan adicional cual ta pone cu bo ta core cu turistanan door cu e Mercado no ta atractivo mas y asina ta busca otro destinacion.

Laga nos realiza cu turismo ta unico pilar economico y netamente pa esaki nos tin cu bay diversifica nos economia pa si encaso no ta fuertemente para. Re-aperture di refineria no solamente lo bay crea e cuponan di trabao necesario pero lo bay boost nos economia asina creando otro oportunidadnan pa sigui traha riba mas pilarnan economico. Un cos ta sigur mirando e desaroyonan di turismo den Caribe nos no por sigui depende riba turismo so y pesey reapertura di refineria ta di vital importancia.

Diahuebs awor, hopi rochela cu e grupo musical Rochela

Mayoria di nos ta corda e programa Radio Rochela, un programa humoristico na RCTV cu tabata trece hopi diversion, hopi rochela, den casnan aki na Aruba. E palabra rochela na Spaño ta nifica diversion y esey ta loke e grupo musical Rochela ta trece Aruba: diversion, fun, plezier.

E nochi di diversion ta wordo presenta pa Arubaanse Kunstkring diahuebs 25 di februari, 2016 pa 8'or na Cas di Cultura. Entrada ta solamente Afls 25. Miembronan ta paga Afls 20.00. Kaarchinan ta obtenibel na entrada prome cu e concierto cuminsa.

Pa e concierto aki, Arubaanse Kunstkring a haya aporte di Manchebo Beach Resort, Consulado Israeli y VanDorp & DeWit Stores. Laga nos tur mustra e boluntarionan di Arubaanse Kunstkring cu nos tambe ta aprecia nan trabao y mustra nos cara na e concierto.

Rochela ta consisti di cuatro musico cu formacion academico di scolnan renombra kendenan ta fusiona nan talento clasico cu musica popular Venezolano. E producto ta musica di calidad haltu cu tur hende ta gusta. E programa ta consisti di 15 piesa di diferente compositor Venezolano representando musica di tur skina di nan pais. No ta un programa di musica clasico.

E lider di e grupo ta e tocador di cello Germán Marcano kende ta hopi conoci pa su cociertonan cu Aruba Piano Festival (di Armand Simon) y cu Nuevo Mundo Music Festival & Academy di Simon Gollo cu a inaugura aña pasa na Aruba. Actualmente German Marcano ta un di e cellistanan mas importante di America Latino. Su CV ta largo y interesante. El a gradua di Surrey University, Inglatera, caminda el'a studia bou di guia di Stefan Popov y William Pleeth. El a participa den varios tour como solista, musico di camara y maestro di academia manera el'a a haci aki aña pasa cu NMFA.



E otro miembronan di e grupo ta David Peña, tocador di contrabajo; Jorge Glem, tocador di cuarto y mandolin, y Manúel Rangel, guitarista y tocador di maracachi ey. Nos compatriota Armand Simon lo toca piano como musico invita.

Te diahuebs awor, 25 di februari, 8'or di anochi na Cas di Cultura!

Trese bo famia, bo bisiña y amigonan.



Manúel Rangel



Germán Marcano



Jorge Glem



David Peña

Embahada Canades y Ministerio di Enseñansa ta invita mayornan y futuro studiantenan pa sesion di informacion

Studia na Canada ta un opcion atractivo pa Studiantenan di Aruba



Minister di Enseñansa tin como un di su metanan principal pa ofrece mas tanto informacion y opcionnan pa un estudio superior localmente y internacionalmente pa studiantenan di Aruba.

Studiando na un nivel di Bachelor of Masters na Canada ta un opcion cu varios studiante den pasado y actualmente ta probecha di dje. E interes ta creciendo pa e escogencia aki na Aruba, y pa yuda studiantenan y nan mayornan scoge pa un estudio superior basa riba informacion completo y corecto ta actualmente na Aruba dos representante di e Embahada di Canada na Caracas, Venezuela.

Mañan, diamars 23 di februari 2016, e representantenan di e Embahada y Minister di Enseñansa di Aruba ta organisando un sesion di informacion na e Collegezaal di Colegio EPI for di 7'or pa 9'or di anochi pa tur mayor y hobennan considerando un estudio superior na Canada.

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar a splica despues di un reunion cu e Embahada, cu nan lo ofrece informacion encuanto di rekisitonan, opcionnan, estudionan, y calidad di Enseñansa, pero tambe e partinan logistico manera vivienda y e posibilidadnan pa e studiantenan combina estudio cu trabao.

Canada ta un pais cu un sistema di Enseñansa exitoso cu ta brinda bon oportunidadnan, y ta sigur un bon opcion pa considera si nan ta desea di keda studia un poco mas cerca di cas, segun Minister Hooyboer-Winklaar.

E minister ta subraya cu ta hopi valioso pa yuda e studiante tuma un decision tocante di su futuro estudio y carera basa riba informacion corecto y completo, y esaki ta conta pa cualkier pais y cualkier estudio.

Trade Commissioner pa e gobierno Canades na e Embahada na Caracas Venezuela, esta Victor Stott ta lidera e sesion di informacion na EPI, unda cu e lo contesta tambe cualkier pregunta di parti di e hobennan y nan mayornan.

E reunion inicial cu Minister Hooyboer-Winklaar, e ta splica, tabata pa papia tocante di factornan cu cual e embahada por logra "match" oportunidadnan entre Aruba y Canada pa studiantenan di Aruba bay scol na Canada. El a menciona topiconan specifico manera Ingles y Frances como un di dos idioma, pero tambe estudionan completo na Collegenan y Universidadnan Canades.

Victor Stott a conclui bisando cu nan kier haci posibel pa uni sinergianan y traha hunto pa yega na acuerdonan entre universidadnan di Canada y Aruba pa un tarifa competitivo pa studiantenan di Aruba.





Atelier '89 REAL workshop press conference 25



Ta un placer pa anuncia e prome rueda di prensa di aña presenta door di Ateliers '89. Celebrando 10 aña di existencia, Ateliers '89 lo tin su prome exposicion cu un grupo international & local di artista dia 28 di Februari 6pm.

Tatratadipersonalidadnan:

Yasmina Da Flamingo (NL)

Bernd Trasberger (Germany)

Natusha Croes (AUA)

Kevin Schuit (AUA)

Germille Geerman (AUA)

Wilfred Jansen (AUA)

JEMAIMA (Colombia)

Exposicion ta titula REAL i lo presenta lo mas recien den e desarollo di art contemporaneo.

E rueda di prensa lo tuma lugar na e workspace nobo di co.lab; Anasastraat #4, Dakota, Aruba.

Dia 25 di Februari 3pm.

Lo por nota asistencia di artistanan involvi:

Yasmina Da Flamingo ta den residencia na Ateliers '89 investigando e imagen produci den Caribe en cuanto e topico "Tropical Utopia" i lo ta colaborando cu artista local, Kevin Schuit pa crea un installacion interactivo unda nan lo recrea e imagen tropical cu ta conquista e curazonan di differente turistanan biniendo Aruba tur aña.

E intention ta pa illustra den un manera artistico e effecto cu e imagen produci door di e tropical utopia marketing system ta crea den nos local nan i bishitante nan.



"Come to the one and only place where you can escape from reality. Grab a freshly made cocktail, engorge in exotic fruits and enjoy the sights and sound of sceneries that go beyond your wildest dreams. Snap a picture to capture that magical moment, so you can show your loved ones and remind yourself of that time when you were at the place where there is a fine line between what is real and what is not."

Kevin Schuit a termina su estudio na Gerrit rietveld Academie den e specialialicion di audio-visual. Kevin ta un musico multi-instrumental cu ta conosi na Amsterdam pa su banda yama "Nancy

Continuacion pag. 20

Acid" en conjunto cu artista arubiano yama Efrem Angela. Kevin su trabounan ta enfoca riba musica alternativo conteniendo un elemento visual.

Yasmina Da Flamingo ta den e segundo aña den departamento di Audio-visuals na Gerrit Rietveld Academie. Yasmina ta traha den un variedad di medio cu un enfoce riba film & animation.

Nos lo tin artista local Wilfred Jansen den su ultimo aña den departamento di Audio Visual na Gerrit Rietveld Academie, cual cu lo ta presentando un collection grandi di pinturanan concentrando riba e tema di soñonan collectivo.

En conjunto cu Natusha Croes nan lo ta presentando un instalacion di pintura i dibujo illustrando varios ideanan patras di e di e curpa di e isla.

Natusha Croes a gradua aña pasa den e departamento Audio visual cu un film & performance, durante e exposicion nos lo por mira su ultimo obra unda cu e ta crea musica cu elemento nan organico, i objeto nan cu por ser encontra den nos naturalesa.

Nos lo tin artista & videographer local Germille Geerman, cual cu ta un studiante fiel di ateliers '89 presentando un installacion cu video loop i un installacion interactivo pa activa e mucha den un cada tur.

Germille Geerman a participa den varios evento i workshops na Ateliers '89, incluindo e prome Caribbean Linked residency.

Nos lo tin artista invita di luna Bernd Trasberger, cual cu lo ta dunando un workshop di e medio di sculptura i instalacion durante 22 di Februari te 17 di Maart.

E worksop lo ta investigando e imagen nan di e obra maestro. Purbando di reconstrui door di un investigashon extensivo, kiko ta e obra meastro i con e lo por wordo reproduci.

Cada participante lo ta scogiendo un serie di imagenan conteniendo e obra meastro pa despues por reconstri esaki den un sculptura of installacion.

Bernd Trasberger ta biba na Berlin, i ta traha den e medio di sculptura, installacion & arte conceptual.

Durante dia 28 di Februari 6PM pueblo di Aruba por ser conosi cu e generacion nobo di artista contemporaneo en conjunto cu un grupo interesante di artistanan internacional cu un passion grandi pa nos isla.

Itza Pizza lo tei presente pa deleita nos cu un menu varia di pizza local & ateliers lo tin bebida pa asina nos brinda na 10 aña di anniversario di Ateliers '89!



Aruba Basketball Bond cu e resultadonan di e 2 delaster weekend y schedule pa e proximo weganan

E resultadonan di e 2 delaster weekend nan tras di lomba cu nos top scorers nan pa cada un di e wega nan.

Alavez mi ta manda tambe e schedule pa cu e weekend benidero y tambe e siguiente weekend. Keda pediente ya cu nos play offs nan lo cuminsa dentro di 2 siman.

E weganan tras di lomba tabata tremendo wega. Caminda e team di Ecotech Stealers den e divishon di Passarella ta sigui defende nan titulo di campion den e campeonato 2K15. E team di Banco di Caribe IMPACT den e division di Cadet tambe ta dunando tur di nan banda (sin niun wega perdi) pa asina por logra cu e titulo di campeon pa cu e campeonato aki. Play-offs nan ta cuminsa dentro di 2 siman. E weganan den e 2 division nan aki lo ta bay ta hopi hot.

Fanatico nan keda follow nos riba facebook y tambe den corant pa e schedule nan di play-offs.





Aruba Basketball Bond

FIBA

Basketball Results & Top 3 Scorers

Aruba Basketball Bond

Normal Season

2015-2016 Cadets (U17)

Double Happy Stealers (47)		*lost to*	**Aruba Junior Marlins (53)**	
Christopher Eubanks	24		Leonardo Winterdal Martinez	17
Quentan Milton	8		Jevohno Maduro	14
Andre Bryson	6		Christiaen Auwerda	9
Banco di Caribe Impact (55)		*defeated*	**Estrella Club Cadets (52)**	
Shaheem King	17		Obed Williams	22
Akil Shamar Silvania	13		Jaydward Ashby	6
Jobenson Myrthil	10		Giomar Maduro	6
Aruba Junior Marlins (54)		*lost to*	**Banco di Caribe Impact (76)**	
Michael Charles	16		Jobenson Myrthil	25
Miller Jordain	10		Shaheem King	17
Fabio Landa	9		Michael Akeem Osborne	16

2015-2016 Juniors

De Vuyst IMPACT (96)		*defeated*	**Aruba Jr Red Devils (39)**	
Malik Jack	26		Christiaen Auwerda	10
Jorien Richardson	25		Woodberlin Chery	8
Shaheem King	17		Leonardo Winterdal Martinez	7

2015-2016 Mini (U13)

YMCA SN Mini (21)		*defeated*	**Ecotech Stealers Mini (20)**	
Kyrian Brooks	16		Braeden van Spaendonk	7
Estivan Manuel	4		Nathaniel Collins	6
Myquel Alcantara Delgado	1		Shawn Edwards	3
Estrella Frico Lions (20)		*defeated*	**Estrella Frico Warriors (14)**	
Ritesh Mahtani	5		Alexander Becker	6
Jofiel Delgado	4		Roland Petrocchi	4
Tyrone Williams	4		Liah Jonkhout	2

2015-2016 Pasarella (U15)

Aruba Juniors Pirates (42)		*lost to*	**Impact Bandits Pasarella (48)**	
Ervan Viltus	9		Devonte Smith	20
Elias Suarez Chirinos	8		Deseen Mingo	15
Jevohno Maduro	8		Jomar Kelly	9

2015-2016 Juniors

Aruba Jr Red Devils (41)		*lost to*	**De Vuyst IMPACT (78)**	
Leonardo Winterdal Martinez	15		Malik Jack	28
Woodberlin Chery	11		Jorien Richardson	15
Christiaen Auwerda	7		Jobenson Myrthil	10

2015-2016 Pasarella (U15)

Ecotech Stealers Pasarella (65)		*defeated*	**Impact Bandits Pasarella (24)**	
Christopher Eubanks	18		Deseen Mingo	12
Michael Martien	14		Devonte Smith	10
Ezekiel Viotty	12		Shawn Boezem	2

2015-2016 Pasarella (U15)

Impact Bandits Pasarella (28)		*lost to*	**Ecotech Stealers Pasarella (70)**	
Devonte Smith	16		Christopher Eubanks	25
Deseen Mingo	5		Quentan Milton	13
Shawn Boezem	3		Michael Martien	10

Aruba Basketball Bond

FIBA

Daily Game Schedule

Aruba Basketball Bond

2/26/2016

7:30 pm

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
AJU	2015-2016 Pasarella (U15)	Ecotech Stealers Pasarella	**Vs**	Aruba Juniors Pirates

8:30 pm

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
AJU	2015-2016 Juniors	De Vuyst IMPACT	**Vs**	Aruba Jr Red Devils

2/27/2016

9:00 am

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
YSN	2015-2016 Mini (U13)	Ecotech Stealers Mini	**Vs**	Estrella Frico Warriors

10:00 am

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
YSN	2015-2016 Mini (U13)	Aruba Juniors Happy Kids	**Vs**	YMCA SN Mini

11:30 am

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
YSN	2015-2016 Pasarella (U15)	Aruba Juniors Pirates	**Vs**	Impact Bandits Pasarella

12:30 pm

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
YSN	2015-2016 Cadets (U17)	Banco di Caribe Impact	**Vs**	Double Happy Stealers

3/5/2016

7:00 pm

Venue	Competition Name	Home Team		Away Team
YSN	2015-2016 Pasarella (U15)	Impact Bandits Pasarella	**Vs**	Aruba Juniors Pirates

Ban move cu club Kibrahacha 60+



Club Kibrahacha 60+ ta extende un cordial invitacion na henter comunidad di Aruba pa bin join nan caminata cu lo tuma lugar diasabra dia 27 di Februari 2016, cuminsando for di 5 or di atardi. Lo cuminisa y finaliza na Club Kibrahacha 60+, Piedra Plat 23. Ruta ta Kibrahacha-cruzada di Seroe Pita, despues cruzada di Ayo bira bek bai club Kibrahacha.

Programa:

4.00 Inscription

5.00 Warm-up cu Dance-fit

5.30 Start caminata

Na final lo tin awa y fruta y por goza y los e pianan ariba ritmo di "The Sunrise Trio"

Prijs ta awg 10.00 cu T-shirt. Pa inscripcion of mas informacion por pasa na Club Kibrahacha 60+, Piedra Plat 23, telefon 582-8159 / 588-3131

E caminata aki club Kibrahacha 60+ ta organizando conhuntamente cu IBISA .

Ta hopi importante pa nos hiba un bida saludabel. Movecion, comemento saludabel y un bida social activo ta forma parti integral di un bida saludabel y ta un escogencia cu nos tin di haci.

Bo ta cla pa haci e escogencia aki?

Club Kibrahacha 60+ ta encurasha tur persona pa ban move. Prepara bo keds of zapato special pa cana y bin inscribi bo mes. Forma grupo di famia of amistad, invita bo coleganan, pa conhuntamente nos ta traha riba un bida mas saludabel y dushi

E caminata aki ta wordu realisa cu ayudo di IBISA. Danki tambe na nos sponsors El Louvre Witex cu Bop, Tropical Bottling Co. y Fruteria Virgilio

Maracaibo 2016 - Un ciudad den decadencia

Skirbi pa Clyde Harms

Asina nos a yega aeropuerto La Chinita nos a ripara un cambio cu a tuma luga desde cu nos tabata na Maracaibo na augustus 2015, ni 6 luna pasa. Nos amigonan di hopi aña, e maleteronan, no tabat'ey. Aparentemente, e cantidad di pasahero cu ta paga maletero a baha asina tanto cu ya no tabata balapena pa pasa oranan largo sperando pa gana un cachicachi. E cantidad di biahero a aumenta, pero e aumento ta den e grupo cu ta bay afo pa raspa; no solamente pa Aruba, pero tambe pa Panama, Corsou y hasta Miami. Y manera nos sa, nan no tin pa gasta.

Na salida di La Chinita un cambio scur tabata spera nos. Casi tur e lusnan di caretera tabata paga y hopi di e auto y trucknan tambe tabata falta lus di dilanti y atras. "Esaki", nos amiga a bisa nos, "ta pasobra no por haya lus cumpra. No hay!" Loke no a cambia ta cu e Maracuchonan ta sigui core duro, cu luz of sin luz. Danki Dios, e amiga di mi señora cu a hiba nos cas ta un persona cauteloso y a mantene un velocidad sigur.

Den tur e scuridad casi completo nos por a mira un rij enorme di centenares di hende pa drenta "Centro 99", pero e supermercado tabata cera caba. Increiblemente, e pober hendenan tin di pasa henter anochi den rij pa mayan nan lo por drenta e tienda tempran cu e speransa (no garantia!) di por cumpra lo ke nan mester, prome cu e cosnan caba.

Mi a nota cu e sushedad riba caya tabata menos. Nos amiga a comenta cu algun lugar a haya un limpiesa recientemente, pero e ciudad ta hopi sushi ainda y esaki ta funesto pa e lucha contra zika, dengue, chikunguya y otro malesanan cu ta bin di muskitanan cu ta bishita e sushedad. Ora cu nos a yega mas den stad mi a nota atrobe cu ainda tabatin cantidadnan grandi di sushi na cant'i cayanan. Hasta den cayanan importante di tiendanan grandi. Awor mi a compronde pakico tanto amigo y familiar a pidi nos trese repellente di insect.

Otro cos cu ta mustra e decadencia di Maracaibo ta e condicion di e edificionan di gobierno. E teatro di Niños Cantores y Universidad Cecilio Acosta, mescos cu e Estadio Niños Cantores, tabata forma parti di un proyecto Catolico educativo maneha pa Pader Ocando Yamarte. Nan tabata dos hoya. E cas di mi suegra den e Urbanizacion La Paz, caminda mi señora a pasa su hubentud, ta keda meimei di nan dos. Bunita muebla cu masha bon acoustico, e teatro tabata sede di hopi graduacion di scol, evento cultural local y conciertonan di musiconan di tur parti di mundo y tabata compiti cu Teatro Bellas Artes y Teatro Baralt. E stadium tabatin asientonan comfortabel y limpi, e tereno di wega tabata cubri cu yerba natural. Hopi campeonato regional y internacional di baseball a tuma luga aki. Nos peloteronan di Aruba tambe a yega di competi aki. Pa varios aña, studiantenan cu tabata participa den e academia di Festival Nuevo Mundo tabata hospeda den e cambernan di deportista di e stadium. Despues cu e Diocese Catolico a pasa e propiedadnan aki pa gobierno, nan a cay den decadencia y awor ta un berguensa djies pa wak nan.

Ora cu nos a yega cas di mi suegra nos mester a sali mes ora di e auto y drenta cas na careda, pasobra tur hende tin un miedo panico pa atracadornan. E miedo ta bon funda! Ta hopi hende a wordo atraca y secuestra na Maracaibo den e ultimo añanan. Nos tambe lo ta biba cu sustu den curpa si criminalidad na Aruba tabata mes halto. Por ehempel, si



E Teatro Niños Cantores y Cecilio Acosta. Simbolo di decadencia di tur cos cu tabata den man priva y awor ta den man di gobierno. Nota e monton di sushi riba acero.

Foto 15-02-2016 Milagro Harms

aña pasa na Aruba tabatin e mes criminalidad cu Venezuela, nos lo a sufri mas di 90 homicidio!

Mi cuña a cuminsa traha algun sandwich pa nos cu keeshi cu ham cu el a logra cumpra na un prijs exhorbitante. Mi a nota cu e tabata hunta e pan cu mayones y m'a bis'e cu mi ta prefera manteca. "Sorry, tabatin manteca, pero mi no tabatin nada pa pone aden. Awor e cumprador mester trece su mes un recipiente, pasobra fabrica no tin papel pa lora e baranan di manteca; e pakinan di carton pa yena e baranan a caba y fabrica ta entrega e manteca na e rebendedornan den emchi grandi di plastic".

Mirando con e Venezolanonan ta cumpra bulto di papel di WC na Aruba mi tabata sa cu e scarsedad di papel di WC a bira pio den e ultimo 5 lunanan, pero mi no a realisa cu ta tur producto di papel a bira scars. E anecdota di manteca a recorda mi y ora mi a bay busca mi corantnan favorito na Maracaibo, La Verdad y Panorama, e scarsedad di papel a registra den mi celebro pa semper. Panorama, un tempo e icono di periodismo, no solamente na Maracaibo, pero na henter parti west di Venezuela, awe tabata consisti di apenas 14 pagina y La Verdad tabatin menos ainda, solamente 10 pagina. Y mi ta tende cu e suplementonan di diadomingo a wordo elimina.

Na un oficina di gobierno nacional clientenan mester cumpra e papel cu nan ta usa, y tur papel cu un ambtenaar uza mester wordo uza tur dos banda. Mi cuña tambe a conta nos di un homber cu tabata cana cu un paki grandi cu carni frescu den su brazanan. E carni, djis lora den corant, tabata drip sanger y un paranda di cacho tabata sigui e homber. El a splica cu na e carniceria e saconan a caba.

Prome cu nos a biaha nos a pidi un amigo cumpra algun bolivar pa nos. Ora cu ela saca un bonchi di biyechi blauw di casi tres pulgada diki, mi a



Decadencia y Ironia. Monton grandi di sushi den Avenida 8 bou di un exhortacion di Alcaldesa Eveling Rosales pa mantene e ciudad limpi.

Foto 15-02-2016 Milagro Harms



Avenida Las Delicias, un tempo e center di negoshi di auto, taira, bateria y parts di tur marca awor ta manera un cementerio. Cu excepcion di un distribuidor, tur ta bashi. No tin auto, no tin taira, no tin bateria, no tin parts. NO HAY. E unico excepcion ta esun supuestamente di e ruman di e defunto president Hugo Chavez. Un casualidad?

Foto 14-02-2016 di e autor



Lechuga Venezolano. 400 biyechi berde di 50 "Bs.Fuerte" tin un balor di menos di 10 dollar na cambio paralelo.

Foto 13-02-2016 Milagro Harms



Devotonan constantemente ta drenta Basilica di La Virgen de Chinquinquirá pa haci orashon dilanti di e tabla original caminda e imagen di e Santu a keda graba tempo cu el a haci su aparicion.

Foto 14-02-2016 di e autor

spanta. Mi no tabata kier tanto placa asina den nos camber. "Clyde", el a bisa mi, "e man di lechuga cu bo ta mira aki, ta djies dies dollar". Despues mi a corda cu na Augustus tambe mi tabatin e problema di digeri e echo cu un biyechi di 100 bolivar tabata bal solamente 25 cen di Aruba riba mercado paralelo. Awor e balor ta menos cu 17 cen! E devaluacion di e "Bolivar Fuerte" desde augustus a haci cu awor nos mester cana cu bonchi 42 por ciento mas diki! Pero pa biyechi di 100 bolivar tambe tin scarsedad y e denominacion mas grandi cu mi por a haya tabata di 50 bolivar, asina ta cu e bonchi di biyechi ta hopi mas diki. Un amigo profesor na un universidad a pone e devaluacion den un prespectivo personal y deprimiente: "Na e cambio paralelo, locual ta disponibel na pueblo, mi salario como profesor awor ta ekivalente na dies rol di papel di WC. Y si esaki no ta suficiente tristu", el a sigui bisa, "tin amigo cu ta chercha mi comentando cu tal bes mi no ta bal mas."

Diasabra tabatin e bautiso di un sobrina di mi señora na e famoso Basilica de La Virgen de Chiquinquirá. Mi a pasa hopi biaha dilanti di e catedral geel cu su torennan precioso, per nunca mi a conoce paden di e misa. Actualmente e Basilica ta haya un restauracion despues di hopi aña, pero su splendor mahestuoso ta visto. Aunke mi no ta Catolico, mi a yega di bishita hopi iglesia famoso na diferente parti di mundo y mi mester bisa cu e Basilica de La Chinita no tin nada di pidi ningun. E ta imponente!



Menu di lunch na Rias del Lago na Santa Rita (e otro banda di e Lago di Maracaibo), ta ofrece mas di 50 plato di cuminda di lama, di galiña, porco y baca. Aki no tin scarsedad di nada.

Foto 15-02-2016 di e autor

Cu excepcion di e Mexicanonan cu ta adora Virgen de Guadaloupe, mi no ta kere cu tin un otro pueblo na Merca Latino cu tin un adoracion ferviente pa nan patrona manera e Zulianonan tin pa nan "La Chinita", Virgen de Chinquiquirá. Tanten cu e servicio di bautismo tabata tuma luga dilanti di e altar, centenares di devoto tabata drenta na banda robes di e iglesia y cana tras di e altar bay resa dilanti di e tabla original caminda e imagen di e Santu a keda graba tempo cu el a haci su aparicion.

Algun restaurant a descubri con por evita e scarsedad di cuminda. Diadomingo e pareha cu a casa na augustus a hiba nos come na e restaurant Rias del Lago na Santa Rita, e otro banda di Lago di Maracaibo. Nos por a scoge di un menu cu tabatin mas di cincuenta plato, mayoria cuminda di lama, pero tabatin tambe plato di carni di baca, di porco y di galiña. Nan secreto? Quien sabe!

Despues di e almuerzo nos a bay Hospital El Rosario na Cabimas caminda un omo di mi señora tabata interna. Tio Hugo tabatin un accidente drechando su truck casi un siman pasa y e weso grandi di su pia drechi a kibra na werki, pero dokter no por a oper'e pasobra e hospital no tabatin tur material y remedi pa e operacion. E famia mes mester a busca na boticanan y otro hospital y clinicanan den vecindario. Por lo menos, e ta haya cuminda na El Rosario. Hopi otro hospital a stop di sirbi cuminda pasobra ta asina dificil pa haya co'i come na tiendanan.

Na e entrada di hospital nos a topa un cantidad grandi di hende hoben tristu y rabia cu tabata parce bandanan di mundo baho. E siguiente dia nos a lesa di e matamento cu a tuma luga den e stadium di Cabimas. Nos tabatin suerte cu e bandanan no a dicidi di cuminsa nan guera net ora nos tabat'ey

Pa desayuno dialuna mainta nos a bishita e restaurant di Hotel Kristoff, hopi conoci aki na Aruba. Mescos cu na Rias del Lago, aya tampoco tabatin scarsedad. E bufet tabata ofrece te hasta "carne mechada", algo cu ni na Hotel Maruma nos a haya na augustus. Nan presentacion di manteca den un bowl grandi a confirma loke mi cuña a bisa nos dos dia prome; pa cumpra manteca e cliente mester trese su propio recipiente. Esaki tabata bal te hasta pa Hotel Kristoff tambe.

BOTICA NA WARDA

20 Februari - 27 Februari

Botica di servicio Eagle
Mediq Botica Centro Medico

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di Februari 2016

MA 01 DE CUBA	MA 22 LINDEN V/D
DI 02 EVERY	DI 23 LUCHMUN
WO 03 GIEL	WO 24 RAMAUTAR
DO 04 LINDEN V/D	DO 25 TROMP
VR 05 LUCHMUN	VR 26 VIS
MA 08 BODERIE (CarnavalMaandag)	MA 29 WEVER
DI 09 RAMAUTAR	DI --
WO 10 TROMP	WO --
DO 11 VIS	DO --
VR 12 WEVER	VR -
MA 15 BODERIE	
DI 16 BRITT-CROES	
WO 17 de CUBA	
DO 18 EVERY	
VR 19 GIEL	

WEEKENDDIENST

06 FEBRUARI (GRAND PARADE SN)
BRITT-CROES
07 FEBRUARI (GRAND PARADE PLAYA)
LINDEN V/D
13 – 14 FEBRUARI TROMP
20 – 21 FEBRUARI VIS
27 – 28 FEBRUARI WEVER

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer		911
Polis		100
	Sanicolas	104
	Sta Cruz	105
	Oranjestad	102
	Shaba	107
	Tip Line	11141
Hospitaal		527-4000
Centro Medico San Nicolas		524-8833
Ambulance		
	Wayaca	582-1234
	Sanicolas	584-5050

RCA ta gana Dakota den Clasico y ta keda Lider!!!

Diasabra anochi dilanti un publico grandi y bon anima, Soldaatnan di Solito RCA BIG WHEEL LOTTERY powered by POWERADE & KFC ta derota e Abejanan di Dakota 1-0 den un wega super emocionante.

Captain Ale Aparicio a score un hoya di gol na 37 minuut.

Den promer tempo Dakota ta crea bon oportunidadnan y RCA tambe ta haya varios oportunidad di gol.

Den di dos tempo e tricolornan ta domina y ta bolbe crea hopi oportunidad.

Mester remarca cu referee Rudy Angela tabata riba tur hugada y tabatin un bon anochi.



RCA a start den gol cu Arthur Werleman, defensa Cristian Sinistera, Nathan Lo a nioe, Michael Kirringdongo, Jean Aser Ullyse.

Den medio campo a start Erik Santos, Ale Aparicio, Jeamirr Howell Brokke y Steven Melchor.

Den atake Jeanpierre van der Linden y Ronald Gomez a forma e ducla. Cambionan tawata Killyam Toro, Roberto Paesch, Ronaldo Martinez cu a drenta den di dos tempo.

Diahuebs awor RCA ta enbusca di un victoria vs Caravel pa por jega 33 punto den 12 wega.

Fanaticada tricolor ta cordialmente invita pa bin apoya nos Soldatnan cu ta riba un racha impresionante.









Varios persona a presencia Aruba drift series na Palo Marga

Diasabra 20 Februari na Palo Marga a tuma lugar e tremendo Aruba Drift Series nr 1. Varios auto a participa den drift freestyle y fan ride along. Esaki a cuminsa pa 7'or di anochi y termina pa 1'or di marduga. E multitud di persona tabata grandi pa mira e grand show. E next Aruba drift series round 2 internacional lo tuma lugar 29 y 30 April 2016 na Palo Marga.

E ganadornan pa e anochi tabata

RESULTS ARUBA DRIFT SERIES ROUND-1!!!

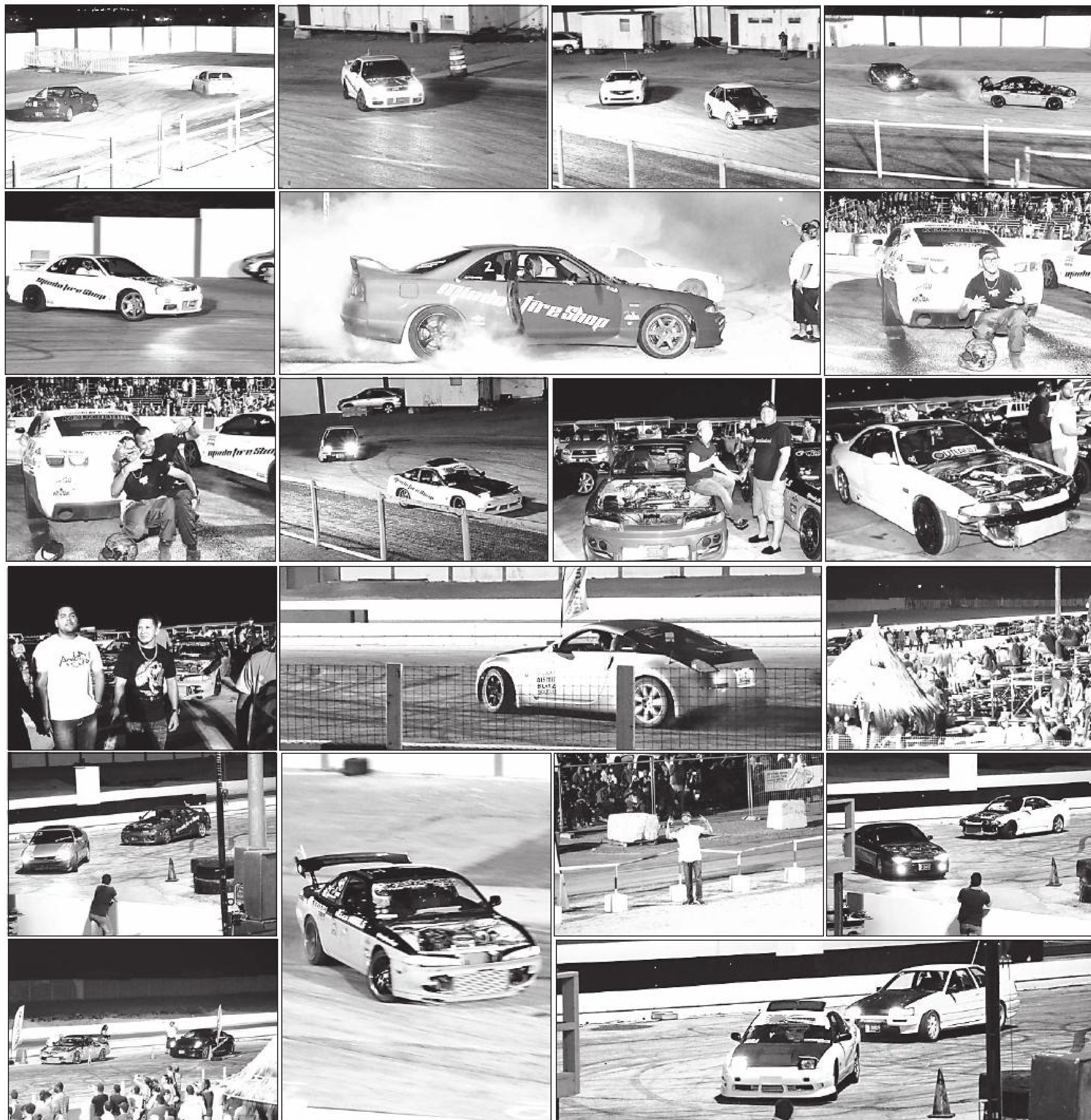
1. Marvin Mathilda"Makako" MINDO TIRE SHOP

2. Brian Jeffrey "Boño"

3. Alexander Wernet "Chubby"

4. Shaun Kelkboom "Island Mulisha"

E organizadornan ta gradi nan sponsornan cu ta, SHELL HELIX MOTOR OIL WITH PUREPLUS TECHNOLOGY, AUTOMAXX AUTO PARTS and MINDO TIRE SHOP!!! PLS SHARE!!!





Bateria y Coolant horta for di auto den Diamantbergweg

Diahuebs, pa mas of menos 7'or y 4 di mainta, Central di Polis a dirigi patruya pa San Nicolas pa Diamantbergweg pa atende un caso di ladronicia.

Na e sitio a papia cu e homber B. kende a declara cu su auto Chevrolet S10, color shinishi, staciona dilanti su cas pa mas of menos 8'or y mey di anochi, a wordo horta.

El' a declara cu e auto no por wordo cera completamente, mirando cu e porta a wordo kibra durante e periodo di carnaval.

El' a sigui splica cu pa 7'or y 15 di mainta, ora el' a bay wak pafor, el' a nota cu desconocidonan a purba di horta su auto.

E auto tabata para dilanti bisiña su cas.

Ora el'a bay controla, el'a haya falta di e bateria di e auto y un botter di coolant.

Por lo general, e no a haya falta di nada mas.

Keho a wordo tuma.

Central a wordo poni na altura.

HBO LATIN AMERICA OFFERS THE BEST IN EXCLUSIVE CONTENT

THROUGHOUT THE ENTIRE MONTH OF MARCH



HBO has announced its programming lineup for the month of March, with a host of new premieres including box-office sensations and brand new episodes of Animals., Vice, Vinyl, Girls, Togetherness and Last Week Tonight with John Oliver.

MOVIE PRESENTATIONS

New releases of some of the biggest blockbuster films arrive every Saturday at 21hrs* on HBO.

Directed by Oscar® winner Clint Eastwood and starring Oscar® nominated Bradley Cooper and Golden Globe® nominee Sienna Miller, American Sniper airs on HBO, March 5th. Based on the memoir of his life, the film tells the story of Navy S.E.A.L. sniper Chris Kyle and how his pinpoint accuracy saved countless lives, turning him into a legend. After he returns back home to his wife and kids after four tours of duty, Chris finds that he can't leave the war behind.

Earth's mightiest heroes return on March 26th for Avengers: Age of Ultron. When Ultron – the peacekeeping operating system designed by Tony Stark and Bruce Banner – goes rogue, it is up to the Avengers to stop the villainous android from enacting his plans, and save the world. The star-studded cast features Chris Evans, Chris Hemsworth, Mark Ruffalo, Jeremy Renner, Samuel L. Jackson, Don Cheadle (HBO's House of Lies), Academy Award® nominee Robert Downey Jr., and Golden Globe® nominees Scarlett Johansson and James Spader.





Starring Oscar® winner Patricia Arquette and Oscar® nominee Ethan Hawke, Boyhood comes to HBO on March 12th. Directed by Richard Linklater (Before Sunset) the film follows the life of a young boy over the course of 12 years as he navigates the trials and tribulations that come with childhood, adolescence and ultimately adulthood. Boyhood also features performances by Ella Coltrane, Elijah Smith and Lorelei Linklater.

The third installment of the Insidious franchise Insidious: Chapter 3 airs on HBO on March 19th. Starring Dermot Mulroney (My Best Friend's Wedding), the film unveils how a gifted psychic uses her ability to contact the dead and help a teenage girl who has been targeted by a dangerous supernatural entity. Insidious: Chapter 3 also stars Stefanie Scott, Angus Sampson, Leigh Whannell and Lin Shaye.

MAX CARIBBEAN

Starring Oscar®-winning actress Juliette Binoche and Nikolaj Coster-Waldau (HBO's Game of Thrones) A Thousand Times Good Night comes to MAX Caribbean on March 27th at 22hrs AST*. The film follows Rebecca, a warzone photojournalist who is torn between dedication to the job that puts her life at risk, and her loving husband and daughter who are scared of losing her.

Aloft, premiering on MAX Caribbean on March 13th at 22hrs AST*, stars Oscar®-winning actress Jennifer Connelly as a struggling mother who encounters the son she abandoned 20 years earlier. Aloft was written and directed by Claudia Llosa, a Peruvian filmmaker whose film, The Milk of Sorrow, was nominated for an Oscar® for







"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

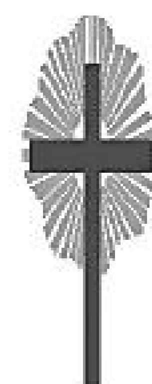
Cu tristea na nos curazon y agradecido pa tur loke e ta significa pa nos durante su bida, nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di Señor:



Siguëlly Davina Kock
Mihor conoci como "Welly"

16 Mei 1981 - 19 Februari 2016

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

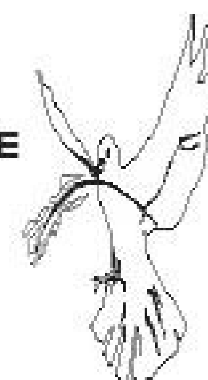


Invitacion

FUNDACION VENERABLE

JOSE GREGORIO HERNANDEZ

TANKI LEENDERT 128



Nos pueblo di Aruba tur devoto y contruibuidornan pa compaña nos na un

CAMINDA DI CRUZ. Nos ta den cuaresma laga nos haci sacrificio pa nos por cuminza un vida nobo,

DIA	24 DI FEBRUARI 2016
ORA	7.'OR DI ANOCHI
LUGAR	SITIO DI ORACION



Oracion di Dia

Tata Omnipotente, riba e dia di awe laga nos por para keto un rato pa nos ser sincero cu nos mes y reconoce cu hopi biaha nos ta mira y critica tur cu ta rond di nos pero cuanto biaha nos tin e capacidad di para keto un rato y den silencio mira nos interior y puntra nos mes con nos bida ta, nos ser, nos manera di actua y nos manera di trata nos prohimo; nos mester cuestiona nos mes si realmente nos manera di actua y pensa ta corecto. Pero tur momento Dios ta duna nos un oportunidad di nobo pa nos por reconcilia cu ne. Pa nos por yuda esnan cu ta anda den mal caminda. Pa nos por bira humilde, bira chikito pa Dios por crece, bira grandi den nos

Amen

Desordo den Malmok

Diasabra, pa mas of menos 12'or y 18 di marduga, Central ta dirigi patruya na un cas situa den Malmokweg, pa desordo. Eynan a papia cu esun encarga di e grupo di musica, e homber R., kende a declara cu e grupo ya ta cla muziek y e fiesta a caba. E musica ya a wordo paga na yegada di polis. Central a wordo poni na altura.

Homber ta molestia bisiña cu muziek duro

Diasabra, pa mas of menos 12'or y 18, Central di polis ta dirigi patruya na Calabas, pa muziek duro. Eynan ta papia cu e homber P., kende a wordo conseha pa baha e musica of pag'e mes, pasobra e ta un molester pa e bisiñanan. El a mustra comprension y a baha esaki. Central di polis a wordo poni na altura.

Homber burachi ta purba di kibra porta di Alhambra

Diasabra, pa mas of menos 2'or y 41 di marduga, Central di polis ta dirigi patruya na Alhambra Casino pa un homber burachi y fastioso, kende kier a purba di kibra e porta di e casino. Eynan a papia cu e supervisor di siguridad di Alhambra, kende a declara cu un tal O., biba na Piedra Plat, a yega den e casino, tabata tin un postura fresco y a bira fastioso. O. tabata hunto cu un amigo. Ambos a wordo atendi pa security riba nan comportacion, aunke nan no a kibra nada si. Na yegada di polis ya e duo dinamico aki no tabata mas na e sitio. Central di polis a wordo poni na altura.

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAMARS 23 DI FEBRUARI 2016

COMPILA: DIALUNA 22 DI FEBRUARI 2016 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO: DIALUNA ANOCHI: LEVEMENTE NUBLA Y SECO

DIAMARS: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO

TEMPERATURA MAXIMO 31 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAHA AWE NOCHI 06:48 PM Y LO SALI MAYAN MAINTA 06:59 AM.

BIENTO: FOR DI DIRECCION OOST Y MODERA TE BASTA FUERTE; FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO)

DE BES EN CUANDO FUERTE DEN RAFAGA; FORSA 6 (40 TE 50 KM/ORA, 22 TE 27 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

EXTENCION DI UN AREA DI PRESHON HALTU RIBA ATLANTICO TA SIGUI DOMINANDO WEER DEN REGION LOCAL. CU EXCEPCION DI UN AWASERO PASAJERO DEN ORANAN DI MARDUGA I MAINTA TREMPAN WEER SECO LO KEDA PREVALECE.

CONDICION DI LAMA: OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION NOORDOOST CU HALTURA DI 4 TE 7 PIA DEN LABADERA MODERA

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA 26 GRADO CELSIUS.

UN AVISO PA BOTO CHIKITO TA NA VIGOR TE DJAMARS MAINTA 6 AM 23 FEB 2016

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 31 / MIN 26 / 0.0

HADICURARI MAX 28 / MIN 25 / 0.0

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIAMARS 23 DI FEBRUARI 2016 17:00 (21:00 UTC)

Minister Paul Croes evaluando:

Oficina Departamento Asuntonan Social den MFA Paradera



Durante curso di e siman tras di lomba Minister Paul Croes di Asuntonan Social a reuni cu esnan encarga cu MFA paradera tambe cu Prome Minister di Aruba sr. Mike Eman pa asina evalua e posibilidad pa habri oficina di Departamento di Asuntonan Social den e edificio nobo di MFA paradera." Mi mes ta kere den ampliacion di nos servicionan social mas cerca di pueblo. Perp primeramente mi lo consulta cu e departamento di Asuntonan Social pa asina mira e necesidad mas grandi y cual servicio lo por ser brinda den e oficina na Paradera. Mi ta kere completamente den e vision di nos gobierno pa hiba servicionan mas serca di nos comunidad. Pa nos departamento esaki tambe lo nifica menos presion den e edificio na Oranjestad", minister Croes a mustra. Den combersacion cu prome Minister, Minister Croes a mustra riba e necesidad pero tambe e balor grandi di e departamento aki pa nos ciudadanonan. "Mi tin atencion pa e asuntonan cu ta preocupa e departamento aki.

Nos ya caba a pone e fondonan disponibel pa asina San nicolas su oficina wordo renoba completamente. Y cu un posibel oficina na Paradera nos lo amplia e servicio social pa nos comunidad" Minister Paul Croes a informa. Minister Croes a bisa cu lo consulta cu directora adhunto di e departamento pa asina haya e informacion concreto cua servicionan y cual trahadornan lo bai MFA Paradera. E cambio aki lo sosode muy probablemente den luna di Juli, na momento cu e oficina keda inaugura.